

Herausgeber :
PHILIPS BUSINESS COMMUNICATIONS
65760 ESCHBORN

SC-Bestell-Nr.: **9504 404 16302**

Datum: Januar 2001

Bei der Erstellung des vorliegenden Handbuchs haben wir uns nach besten Kräften bemüht, die Genauigkeit und die Vollständigkeit der hierin enthaltenen Informationen sicherzustellen. Sollten Sie dennoch Fehler oder Auslassungen feststellen oder haben Sie Vorschläge zur Verbesserung des Handbuchs, so teilen Sie uns diese bitte mit:

PHILIPS BUSINESS COMMUNICATIONS
Unternehmensbereich der Philips GmbH
Produktmarketing
Hauptstrasse 139-145
65760 ESCHBORN

© PHILIPS COMMUNICATION SYSTEMS B.V. 2001

Alle Rechte vorbehalten. Die ganze oder teilweise Reproduktion ist ohne die Zustimmung des Eigentümers verboten.

Inhalt

Inhalt.....	i
-------------	---

Teil 1 Einführung

Layout des SOPHO ErgoLine D330.....	1
Layout des SOPHO ErgoLine D325.....	2

Teil 2 Herstellen und Annehmen von Verbindungen

Herstellen von Verbindungen

Wählen einer Rufnummer	3
Wählen im Freisprechbetrieb	3
Wählen mit Wahlvorbereitung	3
Wählen mit einer Zielwahltaste.....	4
Wählen mit Hilfe des persönlichen Telefonbuches oder des Extra-Telefonbuchs.....	5

Benutzen der Anruferliste

Anzeigen der Anruferliste	6
Anrufer aus der Anruferliste anrufen	6
Anrufer aus der Anruferliste löschen	7

Benutzen der Wahlwiederholung

Nummer aus der Wahlwiederholungsliste anrufen	8
Nummer aus der Wahlwiederholungsliste löschen	8
Nummer in der Wahlwiederholungsliste ändern [nur D330]	9
Nummer aus der Wahlwiederholungsliste während einer Verbindung wählen	10

Nummer eines verbundenen Partners in der Wahlwiederholungsliste speichern	10
--	----

Annehmen und Beenden einer Verbindung

Annehmen eines ankommenden Anrufs.....	11
Einen umgeleiteten Anruf beantworten.....	11
Beenden einer Verbindung.....	12
Trennen einer Verbindung	12

Umschalten zwischen Lauthören, Freisprechen und Hörermodus

Lauthören	13
Freisprechen	13
Umschalten von Freisprechen auf Lauthören	13
Freisprechen beenden	14
Lauthören beenden	14
Umschalten von Lauthören auf Freisprechen	14

Mikrofon aus- und einschalten

Mikrofon ein- und ausschalten	15
-------------------------------------	----

Benutzen der Wartestellung

Gesprächspartner in Wartestellung bringen und einen anderen Partner anrufen	16
Gespräch übergeben.....	16
Makeln zwischen zwei Verbindungen	17
Übernehmen eines wartenden Anrufs und Trennen einer bestehenden Verbindung.....	17
Übernehmen eines wartenden Anrufs nach Trennen	18
Einrichten einer Dreierkonferenz	19

Optionen bei einer besetzten Leitung bzw. bei keiner Antwort

Einen belegten Anschluß oder einen Anschluß, der nicht abhebt, zurückrufen	20
Löschen eines Rückrufs	21

Optionen bei einer besetzten Leitung

Aufschalten auf eine besetzte Leitung	22
Warten auf eine besetzte Nebenstelle	22

Annehmen von anklopfenden Anrufen

Anzeigen der Kennung eines anklopfenden kommenden Anrufs	23
Aktuelles Gespräch in Wartestellung bringen und einen kommenden Anruf annehmen	23
Beenden des aktuellen Gesprächs und Annehmen des wartenden Anrufs	24
Annehmen kommender Anrufe während der Programmierung ...	24

Eine wartende Nachricht abrufen

Eine wartende Nachricht abrufen	25
---------------------------------------	----

Wahlvorbereitung während eines Gesprächs

Wahlvorbereitung während eines Gesprächs.....	27
---	----

Teil 3 Verwaltungsfunktionen

Umleiten von Anrufen

Rufumleitung an eine bestimmte Nebenstelle	27
Rufumleitung am eigenen Apparat deaktivieren	27

Gesprächskosten und Gesprächsdauer

Gesprächskosten und Gesprächsdauer anzeigen.....	28
--	----

Benutzen des Telefonbuchs

Dem persönlichen Telefonbuch einen Namen hinzufügen.....	29
Namen aus dem Telefonbuch löschen.....	31
Namen im Telefonbuch ändern [D330]	32
Namen im Telefonbuch ändern [D325]	34
Einen Eintrag aus einem Extra-Telefonbuch in das persönliche Telefonbuch kopieren.....	36

Teil 4 Individuelle Einstellungen des Telefons

Ändern der Display-Kontrasteinstellung

Ändern der Display-Kontrasteinstellung [nur D330].....	37
--	----

Ein- und Ausschalten von Leistungsmerkmalen

Ein- und Ausschalten von Leistungsmerkmalen.....	38
--	----

Ändern spezifischer Telefoneinstellungen

Sprache ändern	40
Ruftonlautstärke einstellen.....	41
Ruftonmelodie einstellen	44

Sperren des Telefons

Telefon sperren.....	43
Zugang zu den Programmierfunktionen sperren.....	46
Einrichten einer Direktverbindung zu	44
Nur Anrufe annehmen	45
Telefon aufschließen.....	45

Ändern des Paßwortes zum Sperren des Telefons	46
---	----

Einstellen des Gerätes für die Sprachausgabe

Sprachausgabegerät einstellen.....	47
------------------------------------	----

Benutzen des Spezialmodus

Aufrufen des Spezialmodus.....	48
Löschen aller persönlichen Daten (Tasten, Telefonbuch, Mitteilungen)	49
Laden von Funktionen in das Telefon.....	50
Rückkehr in den Kundenmodus.....	51

Einrichten und Benutzen von Speichertasten

Programmieren einer Zielwahlnummer unter eine leere Speichertaste	52
Programmieren einer Funktion unter einer leeren Speichertaste	53
Programmieren einer Gruppenfunktion unter einer leeren Speichertaste	55
Belegung einer Speichertaste ändern	57
Belegung einer Speichertaste löschen.....	58
Funktion mit einer Funktionstaste ein- oder ausschalten	59
Verwenden einer Zielwahltaste während einer Verbindung.....	59

Teil 5 Gruppenfunktionen

Arbeiten mit den Gruppenfunktionen

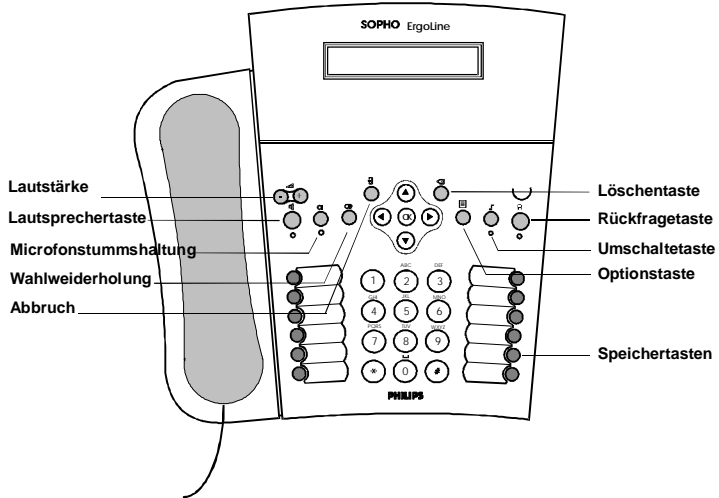
Benutzen der Gruppenfunktionen	60
Status von Gruppenfunktionstasten überwachen	61
Herstellen einer Verbindung zu einem Gruppenmitglied.....	63
Durchsage an ein Gruppenmitglied	64
Ankommenden Anruf für ein Gruppenmitglied annehmen	65
Ankommenden Anruf von einem Gruppenmitglied annehmen	66

Telefon abwesend und anwesend schalten	66
Telefon für ankommende Gruppenanrufe abwesend schalten	68
Anderes Telefon abwesend und anwesend schalten	69
Annehmen von Anrufen für den Chef.....	70
Annehmen von Gruppenanrufen, Privatanrufen und persönlichen Anrufen.....	71
Anrufe parken und abrufen	74
Rufumleitung an den Ausweichsekretär	73
Überwachen des Gruppenstatus.....	74

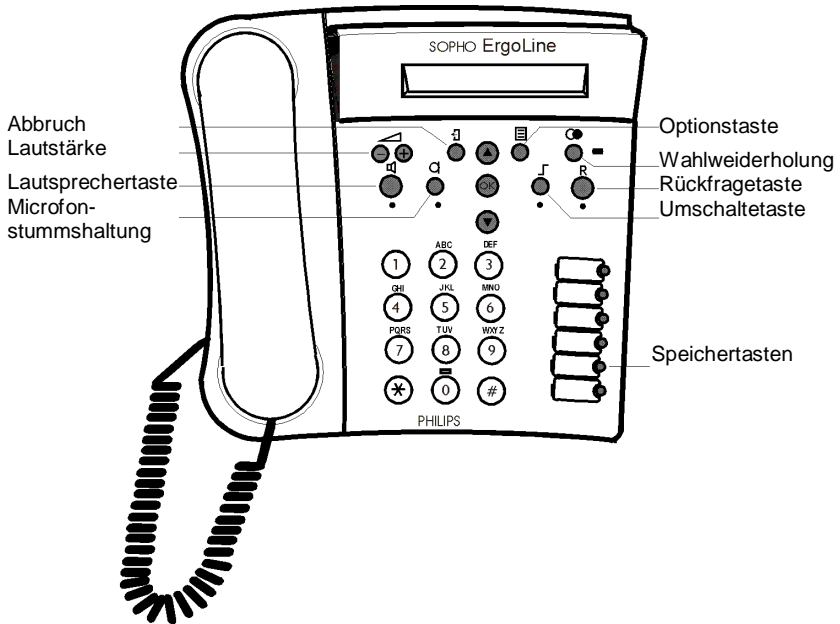
Glossar

Glossar	77
---------------	----



Layout des SOPHO ErgoLine D330






Layout des SOPHO ErgoLine D325







Wählen einer Rufnummer

	1 Den Hörer abnehmen.
	2 Die gewünschte Nummer eingeben.

Wählen im Freisprechbetrieb


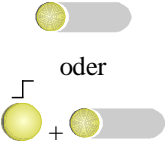

 	1 Die <i>Lautsprechertaste</i> drücken.
	2 Die gewünschte Nummer eingeben.

Wählen mit Wahlvorbereitung

	1 Die gewünschte Nummer eingeben.
 oder  oder 	2 Den Hörer abnehmen, die <i>Lautsprechertaste</i> drücken oder die Taste <i>OK</i> drücken.

Wählen mit einer Zielwahltaste








Eine Zielwahltaste mit der zu wählenden Nummer muß programmiert sein (siehe *Programmieren einer Zielwahltaste unter eine leere Speichertaste*, Seite 54).

	<p>1 Den Hörer abnehmen oder die <i>Lautsprechertaste</i> drücken.</p>
	<p>2 Die entsprechende Zielwahltaste drücken oder Die Umschaltetaste drücken, um in die zweite Ebene zu wechseln, dann die Zielwahltaste drücken.</p>
	<p>3 Den Hörer auflegen, die <i>Lautsprechertaste</i> drücken oder die Taste <i>OK</i> drücken, um die Verbindung zu trennen.</p>

Hinweis: Wenn der Verbindungsaufbau mit einer Taste aktiviert ist (siehe *Ein- und Ausschalten von Leistungsmerkmalen*, Seite 40), brauchen Sie nur die Zielwahltaste zu drücken. Daraufhin wird automatisch eine Verbindung hergestellt.




Wählen mit Hilfe des persönlichen Telefonbuches oder des Extra-Telefonbuchs

Das als persönliches Telefonbuch bezeichnete Namen-zu-Nummern-Verzeichnis wird in Ihrem Gerät gespeichert. Bevor Sie mit diesem Telefonbuch eine Rufnummer wählen können, müssen Namen und Nummern eingegeben werden. (siehe "Dem persönlichen Telefonbuch einen Namen hinzufügen"). Das Telefonbuch kann bis zu 100 Namen aufnehmen. Ein Extra-Telefonbuch enthält Namen und Nummern, die im System gespeichert sind, wie z.B. eine Liste der Mitarbeiter der Firma. Nicht immer ist ein Extra-Telefonbuch anwesend. Das ist vom System abhängig.

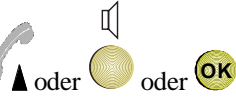
	1	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
	2	Zum gewünschten Telefonbuch weiterblättern. Hinweis: Je nach System ist nicht immer ein Extra-Telefonbuch vorhanden.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	4	Den Anfangsbuchstaben für den Namen des anzurufenden Partners eingeben. Für ein B z.B. zweimal die Zifferntaste 2 drücken
	5	Bei Bedarf die Liste weiterblättern, bis der gewünschte Name gefunden ist.
	6	Die <i>OK-Taste</i> drücken
	7	Den Hörer abnehmen, die <i>Lautsprechertaste</i> drücken oder die <i>OK-Taste</i> drücken.

Anzeigen der Anruferliste




Die Option *Anrufer* wird nur angeboten, wenn Einträge in der Anruferliste vorliegen. Neue Anrufer werden durch Blinken des Options-Symbols im Display angezeigt. Die Anruferliste kann bis zu 10 Rufnummern und/oder Mitteilungen aufnehmen.

	<p>1 Die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>2 Wenn Sie neue Informationen in der Anruferliste aufrufen, die Sie noch nicht gelesen haben, erscheint die Option <i>Anrufer</i> auf dem Display. Die <i>OK</i>-Taste drücken.</p> <p>Wenn Sie Informationen aufrufen, die Sie schon früher gelesen haben, blättern Sie zur Option <i>Anrufer</i> und drücken die <i>OK</i>-Taste.</p>
	<p>3 Die Liste weiterblättern, um alle Anrufer in der Liste anzuzeigen.</p>

Anrufer aus der Anruferliste anrufen






	<p>Um einen Anrufer aus der Anruferliste anzurufen, dessen Name auf dem Display angezeigt wird, wie folgt vorgehen: Den Hörer abnehmen oder die <i>Lautsprechartaste</i> drücken oder die <i>OK</i>-Taste drücken.</p>
---	--

Anrufer aus der Anruferliste löschen





 	1 Zum Löschen eines Anrufers aus der Anruferliste, dessen Name im Display angezeigt wird, die <i>Optionstaste</i> drücken.
	2 Die <i>OK</i> -Taste drücken.

Nummer aus der Wahlwiederholungsliste anrufen




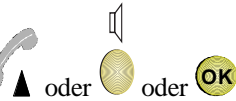
Wenn Sie jemanden anrufen, wird die gewählte Nummer in der Wahlwiederholungsliste gespeichert. Diese Liste kann bis zu 5 Rufnummern aufnehmen.

	1 Die <i>Wahlwiederholungstaste</i> drücken.
	2 In der Liste auf die gewünschte Nummer gehen.
 ▲ oder  oder 	3 Den Hörer abnehmen oder im Freisprechbetrieb die <i>Lautsprechertaste</i> oder die <i>OK-Taste</i> drücken. Ein aktuelles Gespräch wird in Wartestellung gebracht.




Nummer aus der Wahlwiederholungsliste löschen

	1 Die <i>Wahlwiederholungstaste</i> drücken.
	2 Auf die Nummer in der Liste gehen, die gelöscht werden soll.
	3 Die <i>Optionstaste</i> drücken.
	4 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um den Eintrag zu löschen.




Nummer in der Wahlwiederholungsliste ändern [nur D330]

	<p>1 Die <i>Wahlwiederholungstaste</i> drücken.</p>
	<p>2 In der Liste auf die Nummer gehen, die geändert werden soll.</p>
	<p>3 Die Nummer mit Hilfe der Pfeiltasten nach rechts/nach links und der Korrekturtaste bearbeiten.</p>
	<p>4 Zum Wählen der Nummer den Hörer abnehmen oder im Freisprechbetrieb die <i>Lautsprechartaste</i> oder die <i>OK-Taste</i> drücken.</p> <p>Die Nummer wird in der Wahlwiederholungsliste gespeichert.</p>



Nummer aus der Wahlwiederholungsliste während einer Verbindung wählen

	<p>1 Während Sie mit einem Partner verbunden sind, die <i>Wahlwiederholungstaste</i> drücken.</p>
	<p>2 Auf die gewünschte Nummer gehen, die gewählt werden soll.</p>
	<p>3 Die <i>OK</i>-Taste drücken. Der verbundene Partner wird in Wartestellung gebracht und die Nummer wird gewählt.</p>






Nummer eines verbundenen Partners in der Wahlwiederholungsliste speichern

	<p>1 Während einer bestehenden Verbindung die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>2 Die Option <i>Nummer speichern</i> auswählen.</p>
	<p>3 Die <i>OK</i>-Taste drücken, um die Nummer in der Wahlwiederholungsliste zu speichern.</p>


Annehmen eines ankommenden Anrufs

 oder 	Den Hörer abnehmen oder im Freisprechbetrieb die <i>Lautsprechertaste</i> drücken.
--	--




Einen umgeleiteten Anruf beantworten

  	<p>1 Nach unten blättern, um die Nummer des angewählten Teilnehmers zu sehen.</p> <ul style="list-style-type: none">• Name und Nummer des ursprünglich gewählten Teilnehmers können durch eine zwischen Klammern stehende Mitteilung, warum der Anruf umgeleitet wird, begleitet werden:<ul style="list-style-type: none">- der Teilnehmer ist mit einem anderen Gespräch beschäftigt- der Teilnehmer meldet sich nicht- der Teilnehmer ist unerreichbar- der Teilnehmer ist abwesend• Name und Nummer des Anrufers kann durch ein Symbol (Abbildung einer Glocke) begleitet sein. Das bedeutet, daß der Anrufer eine Zeit lang in der Wartereihe war.
 oder 	2 Den Hörer abnehmen oder auf die <i>Lautsprechertaste</i> drücken.

Beenden einer Verbindung

	<p>1 Den Hörer auflegen oder im Freisprechbetrieb die <i>Lautsprechertaste</i> drücken.</p> <p>Hinweis: Wenn das Telefon läutet, nachdem Sie die Verbindung beendet haben, liegt ein wartender Anruf vor, der wie ein normaler kommender Anruf angekündigt wird. Dauer und Kosten (sofern verfügbar) werden angezeigt.</p>
---	--

Trennen einer Verbindung

	<p>1 Die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>2 Die Option <i>Beenden</i> auswählen.</p>
	<p>3 Die <i>OK-Taste</i> drücken. Die Verbindung wird getrennt. Sie können sofort eine neue Verbindung herstellen.</p>

Lauthören



Die *Lautsprechtaste* drücken, während Sie mit dem Hörer telefonieren.

Freisprechen



Die *Lautsprechtaste* drücken und festhalten; den Hörer auflegen, danach die *Lautsprechtaste* loslassen.

Hinweis: Wenn Sie die *Lautsprechtaste* loslassen und dann den Hörer auflegen, wird die Verbindung getrennt.

Umschalten von Freisprechen auf Lauthören



1 Den Hörer abnehmen.



2 Die *Lautsprechtaste* drücken.

Freisprechen beenden



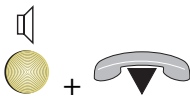
Im Freisprechbetrieb den Hörer abnehmen.

Lauthören beenden



Die *Lautsprechertaste* drücken, um den Lautsprecher abzuschalten.

Umschalten von Lauthören auf Freisprechen



Die *Lautsprechertaste* drücken und festhalten; gleichzeitig den Hörer auflegen und danach die *Lautsprechertaste* loslassen.

Hinweis: Wenn Sie die *Lautsprechertaste* vor Auflegen des Hörers loslassen wird die Verbindung getrennt.

Mikrofon ein- und ausschalten






Die Taste *Mikrofonstummshaltung* drücken, um das Mikrofon auszuschalten. Die Taste *Mikrofonstummshaltung* erneut drücken, um das Mikrofon wieder einzuschalten.





Hinweis: Wenn die Funktion *Mikrofonstummshaltung* aktiviert ist, kann der Partner am anderen Ende Sie nicht hören. Die LED zeigt den Zustand des Mikrofons wie folgt an:

LED aus	<i>Das Mikrofon im Hörer ist eingeschaltet, denn Sie telefonieren mit dem Hörer; oder das Telefon ist im Ruhezustand.</i>
LED blinkt	<i>Das Mikrofon ist ausgeschaltet; Ihr Gesprächspartner kann Sie nicht hören.</i>
LED ein	<i>Das Freisprechmikrofon ist eingeschaltet; Sie benutzen das Telefon im Freisprechbetrieb.</i>



Gesprächspartner in Wartestellung bringen und einen anderen Partner anrufen

	1	Während einer bestehenden Verbindung die <i>Rückfragetaste</i> drücken.
	2	Die Nummer des gewünschten anderen Partners wählen.
	3	Die <i>Rückfragetaste</i> erneut drücken, um zur Verbindung mit dem ersten Anrufer zurückzukehren.







Gespräch übergeben

	1	Während einer bestehenden Verbindung die <i>Rückfragetaste</i> drücken.
	2	Die Nummer des gewünschten anderen Partners wählen.
 oder 	3	Den Hörer auflegen oder im Freisprechbetrieb die <i>Lautsprechartaste</i> drücken.

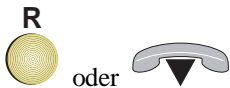
Makeln zwischen zwei Verbindungen

	1 Während Sie mit einem Gesprächspartner verbunden sind und ein zweiter Partner in Wartestellung gehalten wird, die <i>Rückfragetaste</i> drücken. Sie werden mit dem wartenden Partner verbunden, und der erste Partner wird in Wartestellung gebracht.
	2 Die <i>Rückfragetaste</i> erneut drücken, um wieder mit dem ersten Gesprächspartner verbunden zu werden und den zweiten in Wartestellung zu bringen.

Übernehmen eines wartenden Anrufs und Trennen einer bestehenden Verbindung

 	1 Um eine Verbindung mit einem wartenden Anrufer herzustellen und die bestehende Verbindung zu trennen, die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2 Die Option <i>Wieder verbinden</i> auswählen.
	3 Die <i>OK-Taste</i> drücken.

Übernehmen eines wartenden Anrufs nach Trennen













Die *Rückfragetaste* drücken oder den Hörer auflegen.





Wenn das Telefon nach Auflegen des Hörers läutet, können Sie den Anruf in der normalen Weise annehmen.

Einrichten einer Dreierkonferenz







Dieses Merkmal muß in der Telefonanlage für Sie eingerichtet sein, damit Sie es nutzen können.

	<p>1 Während Sie mit einem Gesprächspartner verbunden sind, die <i>Rückfragetaste</i> drücken.</p>
	<p>2 Die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>3 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um eine Dreierkonferenz vorzubereiten.</p>
	<p>4 Die Nummer des dritten Partners wählen.</p>
	<p>5 Wenn der dritte Partner sich meldet, die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>6 Die Option <i>Partner in Konf.</i> auswählen.</p>
	<p>7 Die <i>OK-Taste</i> drücken.</p>
	<p>8 Um zu sehen, wer an der Konferenz teilnimmt, die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>9 Die <i>OK-Taste</i> drücken</p>
	<p>10 Um sich aus der Verbindung herauszuschalten, den Hörer auflegen oder im Freisprechbetrieb die <i>Lautsprechertaste</i> drücken. Die beiden anderen Partner können das Gespräch fortsetzen.</p>







Einen belegten Anschluß oder einen Anschluß, der nicht abhebt, zurückrufen

	<p>1 Wenn Sie den Besetztton hören oder der Anruf nicht beantwortet wird, die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>2 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um einen Rückruf einzurichten.</p>
	<p>3 Den Hörer auflegen oder im Freisprechbetrieb die <i>Lautsprechertaste</i> drücken.</p> <p>Wenn die besetzte Nummer frei wird oder die Nebenstelle, die nicht antwortete, benutzt wurde, wird Ihr Telefon mit einem anderen Rufton läuten und die Meldung <i>'Rückruf'</i> erscheint im Display.</p>
	<p>4 Den Rückruf starten, indem Sie den Hörer abnehmen oder die <i>Lautsprechertaste</i> drücken.</p>

Löschen eines Rückrufs







 	1	Die <i>Option</i> taste drücken.
  	2	Die Option <i>RRuf lösch.</i> auswählen.
	3	Die <i>OK</i> -Taste drücken. Alle anstehenden Rückrufe werden gelöscht.

Aufschalten auf eine besetzte Leitung





 	1 Die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2 Die Option <i>Aufsch.</i> auswählen.
	3 Die <i>OK-Taste</i> drücken. Hinweis: Beide beteiligten Partner hören einen Aufschalteton, wenn Sie sich auf eine Verbindung aufschalten

Warten auf eine besetzte Nebenstelle






Dieses Merkmal muß in der Telefonanlage für Sie eingerichtet sein, damit Sie es nutzen können.

 	1 Die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2 Die Option <i>soll ich warten</i> auswählen.
	3 Die <i>OK-Taste</i> drücken. Der andere Partner weiß jetzt, daß Sie warten. Warten, bis Ihr Anruf angenommen wird; danach fahren Sie wie bei einem normalen Anruf fort.

Anzeigen der Kennung eines anklopfenden kommenden Anrufs



	1	Die <i>Optionstaste</i> drücken
	2	Die <i>OK-Taste</i> drücken, um zu sehen, wer der wartende Anrufer ist
 	3	Wenn Sie den wartenden Anruf nicht annehmen wollen, die <i>Abbruchstaste</i> drücken

Aktuelles Gespräch in Wartestellung bringen und einen kommenden Anruf annehmen



	1	Wenn während eines Gesprächs das Anklopfsymbol oben rechts im Display blinkt, liegt ein wartender Anruf für Sie vor. Sofern eingeschaltet, ist außerdem ein akustisches Signal zu hören.
	2	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken, um zu sehen, wer der wartende Anrufer ist.
	4	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
	5	Die <i>OK-Taste</i> drücken, um den wartenden Anruf anzunehmen.

Hinweis: Das erste Gespräch wird in Wartestellung gebracht. Mit den hier beschriebenen Schritten können Sie zwischen den beiden Gesprächspartnern hin- und herwechseln.

Beenden des aktuellen Gesprächs und Annehmen des wartenden Anrufs

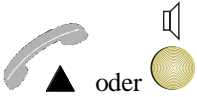


	<p>1 Den Hörer auflegen oder die <i>Lautsprechertaste</i> drücken, während ein Anruf wartet</p>
	<p>2 Das Telefon läutet; dies ist der wartende Anruf Den Hörer abnehmen oder die <i>Lautsprechertaste</i> drücken, um den Anruf entgegenzunehmen</p>

Annehmen kommender Anrufe während der Programmierung

	<p>1 Die <i>Abbruchtaste</i> drücken, um die Programmierung zu beenden. Hinweis: Nur die mit der OK-Taste abgeschlossenen Programmiervorgänge werden gespeichert.</p>
	<p>2 Den Hörer abnehmen oder die <i>Lautsprechertaste</i> drücken, um den kommenden Anruf anzunehmen.</p>






Eine wartende Nachricht abrufen

Sie müssen zuerst eine Taste mit der Funktion *Nachricht hinterlegt* belegen, bevor Sie diese Funktion nutzen können. Danach, abhängig von der Art der wartenden Nachricht, blinkt oder leuchtet die dazugehörige LED-Anzeige.

 oder 	1 Nehmen Sie den Hörer auf, oder drücken Sie auf die <i>Lautsprechertaste</i>
	2 Die <i>Nachricht-hinterlegt</i> -Taste drücken.




Hinweis: Blinkt die LED-Anzeige nach dem Beenden Ihres Anrufs immer noch, ist noch eine weitere Nachricht für Sie vorhanden. Wiederholen Sie die obengenannten Schritte und rufen Sie diese Nachricht ebenfalls ab.

Wahlvorbereitung während eines Gesprächs

	1	Während einer bestehenden Verbindung die <i>Optionstaste</i> drücken.
	2	Die Option <i>Wahlvorb.</i> auswählen.
	3	Die <i>OK</i> -Taste drücken.
	4	Die gewünschte Nummer eingeben, die gewählt werden soll.
	5	Die <i>OK</i> -Taste drücken, um das Gespräch in Wartestellung zu bringen und die angezeigte Nummer zu wählen.


Rufumleitung an eine bestimmte Nebenstelle

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion. Die Rufumleitung funktioniert nur, wenn auf dem Telefon eine Taste für die Rufumleitung an eine bestimmte Nebenstelle programmiert ist. Siehe *Programmieren einer Funktion unter einer leeren Speichertaste* auf Seite 55.

 <p>Rufumleitung</p>	1 Die Speichertaste drücken, die für die Rufumleitung programmiert ist. Ist keine Rufnummer unter der <i>Rufumleitungstaste</i> programmiert, die Schritte 2 und 3 ausführen.
	2 Ist keine Rufnummer unter der <i>Rufumleitungstaste</i> programmiert, die Nummer der Nebenstelle eingeben, an die Anrufe umgeleitet bzw. weitergeschaltet werden sollen.
 <p>OK</p>	3 Die <i>OK</i> -Taste drücken.

Rufumleitung am eigenen Apparat deaktivieren

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion.






 <p>Rufumleitung</p>	Die Speichertaste drücken, die für die Rufumleitung programmiert ist, um die Rufumleitung zu deaktivieren.
---	--

Gesprächskosten und Gesprächsdauer anzeigen

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion.


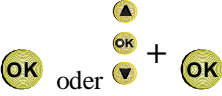






Dauer und Kosten (sofern verfügbar) werden während eines Gesprächs angezeigt. Dauer und Kosten (sofern verfügbar) werden am Ende einer Verbindung auf dem Display angezeigt.

Dem persönlichen Telefonbuch einen Namen hinzufügen








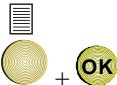

	<p>1 Die <i>Optionstaste</i> drücken.</p> <p>Wenn zuerst die Option Anrufer angezeigt wird, die Pfeiltaste nach oben einmal drücken, bis <i>TelBuch</i> angezeigt wird.</p>
	<p>2 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um das Telefonbuch aufzurufen.</p>
	<p>3 Wenn das Telefonbuch leer ist, weiter mit Schritt 4. Anderenfalls die <i>Optionstaste</i> drücken und dann mit Schritt 4 fortfahren.</p>
	<p>4 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um einen Eintrag in das Telefonbuch einzufügen.</p>
 <p>1. , : ! ? + - % & / () = ç ÿ 1 2 A B C à á â ã ä å æ ç 2 3 D E F è é ê ë 3 4 G H I ï í î ï 4 5 J K L 5 6 M N O ñ ò ó ô õ ö ø 6 7 P Q R S ß 7 8 T U V ù ú û ü 8 9 W X Y Z 9 0 space 0 # # * *</p>	<p>5 Den Namen eingeben: Für ein B z.B. zweimal die Zifferntaste 2 drücken. Für eine Leerstelle die Zifferntaste 0 drücken.</p> <p>Hinweis: Internationale Sonderzeichen können eingegeben werden, indem man die Taste solange drückt, bis das gewünschte Zeichen angezeigt wird; für ein à z.B. viermal die Taste 2 drücken.</p> <p style="text-align: right;"><i>Weiter auf der nächsten Seite</i></p>




	6 Die <i>OK</i> -Taste drücken.
	7 Geben Sie den Namen ein. Hinweis: Beim Hinzufügen eines Namens, während eines Anrufs wird die Nummer der Verbundenen Partei hier wiedergegeben. Sie können die Nummer, so nötig, bearbeiten.
	8 Die <i>OK</i> -Taste drücken.
 	9 Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.

Namen aus dem Telefonbuch löschen
















	<p>1 Die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>2 Die <i>OK-Taste</i> drücken, bis die Option <i>TelBuch</i> angezeigt wird. Anderenfalls bis zu dieser Option weiterblättern und die <i>OK-Taste</i> drücken.</p>
	<p>3 Den ersten Buchstaben für den Namen eingeben.</p>
	<p>4 Falls erforderlich die Liste durchgehen, um den richtigen Namen zu finden.</p>
	<p>5 Die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>6 Die Option <i>Eintrag entfernen</i> auswählen.</p>
	<p>7 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um den Eintrag zu löschen.</p>
	<p>8 Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.</p>


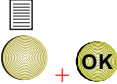



Namen im Telefonbuch ändern [D330]

	<p>1 Die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>2 Die <i>OK-Taste</i> drücken, wenn die Option <i>TelBuch?</i> angezeigt wird. Anderenfalls bis zu dieser Option weiterblättern und die <i>OK-Taste</i> drücken.</p>
	<p>3 Den ersten Buchstaben für den Namen eingeben: Für ein B z.B. zweimal die Zifferntaste 2 drücken. Für eine Leerstelle die Zifferntaste 0 drücken.</p>
	<p>4 Falls erforderlich, die Liste durchgehen, um den richtigen Namen zu finden.</p>
	<p>5 Die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>6 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um den Eintrag im Telefonbuch zu ändern.</p>
 	<p>7 Den Namen ändern: Mit der Korrekturtaste einzelne Zeichen löschen. Mit Hilfe der Pfeiltasten nach rechts/nach links Zeichen einfügen. Die <i>Optionstaste</i> und die <i>OK-Taste</i> drücken, um alle Zeichen zu löschen.</p>
	<p>8 Die <i>OK-Taste</i> drücken.</p>

	<p>9</p> <p>Falls erforderlich, die Nummer ändern: Mit der Korrekturtaste einzelne Ziffern löschen.</p> <p>Mit Hilfe der Pfeiltasten nach rechts/nach links Ziffern einfügen.</p> <p>Die <i>Optionstaste</i> und die <i>OK-Taste</i> drücken, um alle Ziffern zu löschen.</p>
	<p>10</p> <p>Die <i>OK-Taste</i> drücken.</p>
	<p>11</p> <p>Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.</p>






Namen im Telefonbuch ändern [D325]

	<p>1 Die <i>Option</i>taste drücken.</p>
 oder   +  	<p>2 Die <i>OK</i>-Taste drücken, wenn die Option <i>TelBuch?</i> angezeigt wird. Anderenfalls bis zu dieser Option weiterblättern und die <i>OK</i>-Taste drücken.</p>
	<p>3 Den ersten Buchstaben für den Namen eingeben: Für ein B z.B. zweimal die Zifferntaste 2 drücken. Für eine Leerstelle die Zifferntaste 0 drücken.</p>
  	<p>4 Falls erforderlich, die Liste durchgehen, um den richtigen Namen zu finden.</p>
	<p>5 Die <i>Option</i>taste drücken.</p>
	<p>6 Die <i>OK</i>-Taste drücken, um den Eintrag im Telefonbuch zu ändern.</p>
 + 	<p>7 Den Namen ändern: Die <i>Option</i>taste und die <i>OK</i>-Taste drücken, um alle Zeichen zu löschen.</p>
	<p>8 Die neuen Buchstaben eingeben: Für ein B z.B. zweimal die Zifferntaste 2 drücken. Für eine Leerstelle die Zifferntaste 0 drücken.</p>




	<p>9 Die <i>OK</i>-Taste drücken.</p>
	<p>10 Falls erforderlich, die Nummer ändern: Die <i>Optionstaste</i> und die <i>OK</i>-Taste drücken, um alle Ziffern zu löschen.</p>
	<p>11 Mit der Zifferntastatur die neue Nummer eingeben.</p>
	<p>12 Die <i>OK</i>-Taste drücken.</p>
	<p>13 Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.</p>

Einen Eintrag aus einem Extra-Telefonbuch in das persönliche Telefonbuch kopieren

Dieser Abschnitt ist nur gültig, wenn das System ein Extra-Telefonbuch zur Verfügung stellt.

	1	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
	2	Zu dem Extra-Telefonbuch blättern.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	4	Tippen Sie den ersten Buchstaben des zu suchenden Namens ein. Für B zum Beispiel zweimal die Zifferntaste 2 drücken.
	5	Wenn nötig blättern, um den gesuchten Namen zu finden.
	6	Mit <i>OK</i> den Namen auswählen und die Anschlußnummer wiedergeben.
	7	Die <i>Optionstaste</i> drücken (Displayanzeige: <i>Ins TelBuch kopieren?</i>)
	8	Die <i>OK-Taste</i> drücken. Hinweis: Name bzw. Nummer können jetzt bearbeitet werden [nur D330] oder gelöscht werden: <i>Optionstaste</i> und <i>OK-Taste</i> drücken.
	9	Durch zweimaliges Drücken auf <i>OK</i> werden Name und Nummer in das persönliche Telefonbuch kopiert.

Ändern der Display-Kontrasteinstellung [nur D330]

	1	Die <i>Umschalttaste</i> drücken und festhalten.
	2	Bei gedrückter <i>Umschalttaste</i> die Minus- oder Plus-Taste drücken, um die Kontrasteinstellung zu ändern.
	3	Wenn der Kontrast richtig eingestellt ist, die <i>Umschalttaste</i> loslassen.

Ein- und Ausschalten von Leistungsmerkmalen

Möglicherweise werden diese Funktionen von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktionen und/oder können deren Status nicht ändern.

Das Telefon besitzt eine Reihe von Leistungsmerkmalen, die ein- und ausgeschaltet werden können.

Die nachstehenden Leistungsmerkmale werden im Kundenmodus unterstützt:

- Rufsignal
- Soft-Rufton
- Anklopfton
- Automatische Rufannahme
- Automatische Rufannahme für 1 Stunde
- Automatische Verbindungsaufbau
- Umgeleitete Anrufe speichern
- Anruferliste
- Anrufschutz
- Eingehende Durchsage
- Mikrofon für Durchsage
- Statusbeobachtung
- TAPI (Telefon)
- Starker Rufton für 3 Soft-Ruftöne

















Die folgenden Leistungsmerkmale werden im Spezialmodus unterstützt (siehe Seite 50):

- Nachtschaltung
















Erläuterungen zu allen diesen Leistungsmerkmalen finden Sie im Glossar am Schluß dieser Bedienungsanleitung.

Das Verfahren zum Ein- und Ausschalten von Leistungsmerkmalen ist auf der nächsten Seite beschrieben.




Ein- und Ausschalten von Leistungsmerkmalen (Fortsetzung)

 	1 Die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2 Die Option <i>Leistungsmerkmale</i> auswählen.
	3 Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	4 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um die Option <i>Optionsliste</i> auszuwählen.
  	5 Die gewünschte Option auswählen.
 	6 Die <i>Optionstaste</i> drücken, um die angezeigte Option zu ändern.
	7 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um das zu ändernde Leistungsmerkmal anzuzeigen.
	8 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um die Änderung vorzunehmen.
 	9 Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.

Sprache ändern




































 	1 Die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2 Die Option <i>Leistungsmerkmale</i> auswählen.
	3 Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	4 Die Option <i>Einstellungen des Tel</i> auswählen.
	5 Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	6 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um die Option <i>Sprache</i> zu wählen.
  	7 Die gewünschte Sprache auswählen.
	8 Die <i>OK-Taste</i> drücken, um die Einstellung zu sichern.
 	9 Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.

Rufonlautstärke einstellen

	1	Die Lautstärke mit der Plus- oder Minustaste erhöhen bzw. verringern
	2	Die OK-Taste drücken, um die Einstellung zu sichern.
	3	Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.

Hinweis: Die Lautstärketasten sind kontextabhängig, d.h. die Lautstärke des Rufons lässt sich in jeder Betriebsart (Hörer, Freisprechen und Lauthören) einstellen.
















Ruftonmelodie einstellen

 	1	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2	Die Option <i>Leistungsmerkmale</i> auswählen.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	4	Die Option <i>Einstellungen des Tel</i> auswählen.
	5	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	6	Die Option <i>Rufton einstellen</i> auswählen.
	7	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	8	Die Option <i>Melodie einstellen</i> auswählen.
	9	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
   or           	10	Die Ruftonmelodie durch Blättern auswählen oder eine Ziffer auf dem Tastwahlblock drücken und die Melodie anhören.
	11	Die <i>OK-Taste</i> drücken, um die Einstellung zu sichern.
 	12	Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.

Telefon sperren





Mit Hilfe eines Paßwortes kann das Telefon gesperrt werden, um den Funktionsumfang wie folgt einzuschränken:

- Sie können nur Anrufe annehmen und Verbindungen herstellen, haben aber keinen Zugriff auf programmierte Funktionen.
- Sie können Anrufe annehmen, aber jedes Drücken einer Taste oder das Abnehmen des Hörers führt zur Herstellung einer Freisprech/Hörer-Verbindung zu einer bestimmten Nummer.
- Sie können nur Anrufe annehmen, aber selbst keine Verbindungen herstellen und haben keinen Zugriff auf programmierte Funktionen.

	1	Im Freizustand die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2	Die Option <i>Leistungsmerkmale</i> auswählen und die <i>OK-Taste</i> drücken.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	4	Die Option <i>Einstellungen des Tel</i> auswählen.
	5	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	6	Die Option <i>Modus auswählen</i> aufrufen.
	7	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	8	Das Paßwort eingeben. (Das Standard-Paßwort lautet 111. Dieses Paßwort kann geändert werden; siehe Sektion <i>Ändern des Paßwortes zum Sperren des Telefons</i>)
	9	Die <i>OK-Taste</i> drücken, um den Sperrmodus aufzurufen.





Zugang zu den Programmierfunktionen sperren

Sie können weiterhin Verbindungen herstellen und Anrufe annehmen. Zur Ausführung dieser Funktion müssen Sie sich im Sperrmodus befinden. Siehe *Telefon sperren* auf Seite 43.

  	1	Im Sperrmodus die Option <i>Kein Zugriff auf programmierte Funktionen</i> auswählen.
	2	Die <i>OK</i> -Taste drücken. Der Zugriff auf die Programmierfunktionen ist jetzt gesperrt, und das Telefon kehrt zum Ausgangsmenü zurück.



Einrichten einer Direktverbindung zu ...

Beim Abnehmen des Hörers oder Drücken der Lautsprechertaste werden Anrufe zu der eingegebenen Nummer geleitet. Sie können weiterhin Anrufe annehmen. Wenn Sie keine Nummer eingeben, so sind alle abgehenden Verbindungen gesperrt. Zur Ausführung dieser Funktion müssen Sie sich im Sperrmodus befinden. Siehe *Telefon sperren* auf Seite 43.

  	1	Im Sperrmodus die Option <i>Direktruf</i> auswählen.												
<table border="0" data-bbox="237 1219 302 1308"> <tr><td>1</td><td>2</td><td>3</td></tr> <tr><td>4</td><td>5</td><td>6</td></tr> <tr><td>7</td><td>8</td><td>9</td></tr> <tr><td>*</td><td>0</td><td>#</td></tr> </table> 	1	2	3	4	5	6	7	8	9	*	0	#	2	Die Nummer eingeben, zu der bei jedem Tastendruck eine Direktverbindung hergestellt werden soll, und dann die <i>OK</i> -Taste drücken. Hinweis: Bis zu 20 Ziffern können eingegeben werden.
1	2	3												
4	5	6												
7	8	9												
*	0	#												

Nur Anrufe annehmen





Zur Ausführung dieser Funktion müssen Sie sich im Sperrmodus befinden. Siehe *Telefon sperren* auf Seite 43.

	<p>1 Im Sperrmodus die Option <i>Rufe nur annehmen</i> auswählen.</p>
	<p>2 Die <i>OK</i>-Taste drücken.</p>















Hinweis: In diesem Modus können keine abgehenden Verbindungen hergestellt werden.

Telefon aufschließen

Wenn Ihr Telefon wie unter *Telefon sperren* beschrieben für bestimmte Funktionen gesperrt ist, können Sie diese Sperre wie folgt wieder aufheben. Sie benötigen ein Sperr-Paßwort, um das Telefon aufzuschließen. (Das Standard-Paßwort lautet 111)




















	<p>1 Die <i>Optionstaste</i> drücken.</p>
	<p>2 Die <i>OK</i>-Taste drücken.</p>
	<p>3 Das Sperr-Paßwort eingeben. (Das Standard-Paßwort lautet 111.) Dieses Paßwort kann geändert werden; siehe Sektion <i>Ändern des Paßwortes zum Sperren des Telefons</i>.</p>
	<p>4 Die <i>OK</i>-Taste drücken, um das Telefon aufzuschließen.</p>

Ändern des Paßwortes zum Sperren des Telefons

	1	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
	2	Die Option <i>Leistungsmerkmale</i> auswählen.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	4	Die Option <i>Einstellungen des Tel</i> auswählen.
	5	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	6	Die Option <i>Paßwort ändern</i> auswählen.
	7	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	8	Das alte Paßwort eingeben.
	9	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	10	Das neue Paßwort eingeben.
	11	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	12	Das neue Paßwort erneut eingeben.
	13	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	14	Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.

Sprachausgabegerät einstellen
















Sie können das Gerät für die Sprachausgabe Ihres Telefons so einstellen, daß anstelle des Hörers eine Sprechgarnitur (Kopfhörer mit Mikrofon) benutzt werden kann.

	1	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2	Die Option <i>Leistungsmerkmale</i> auswählen.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	4	Die Option <i>Einstellungen des Tel</i> auswählen. Eine Beschreibung der Optionen finden Sie im Glossar am Schluß dieser Bedienungsanleitung.
	5	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	6	Die Option <i>Hörer/Sprechgarnitur</i> auswählen.
	7	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	8	Das gewünschte Gerät für die Sprachausgabe auswählen (Erläuterungen der Begriffe finden Sie im Glossar).
	9	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
 	10	Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.

Hinweis: Wenn Sie “Hörer ohne Gabel ” oder “Sprechgarnitur” wählen, wird der normale Gabelkontakt an der Hörerauflage deaktiviert. Sie müssen eine Funktionstaste mit der Funktion “Auflegen/Abnehmen” programmieren, die dann als Gabelkontakt verwendet werden kann.






















Aufrufen des Spezialmodus

Der Spezialmodus gibt Ihnen Zugriff auf weitere Leistungsmerkmale in der Optionsliste; außerdem erhalten Sie damit die Möglichkeit, alle persönlichen Daten im Telefon zu löschen.

	1	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2	Die Option <i>Leistungsmerkmale</i> auswählen.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	4	Die Option <i>Einstellungen des Tel</i> auswählen.
	5	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	6	Die Option <i>Modus auswählen</i> aufrufen.
	7	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	8	Das Paßwort für den <i>Spezialmodus</i> eingeben. Es lautet: 2468. Hinweis: Dieses Paßwort kann nicht geändert werden.
	9	Die <i>OK-Taste</i> drücken.

Löschen aller persönlichen Daten (Tasten, Telefonbuch, Mitteilungen)










Hierfür muß sich das Telefon im Spezialmodus befinden. Siehe *Aufrufen des Spezialmodus* auf Seite 48.

 	1	Im Spezialmodus aus dem normalen Menü die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2	Die Option <i>Leistungsmerkmale</i> auswählen.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	4	Die Option <i>Einstellungen des Tel</i> auswählen.
	5	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	6	Die Option <i>Service</i> auswählen.
	7	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
  	8	Die Option <i>Tasten löschen, Telefonbuch löschen</i> oder <i>Optionen zurücksetzen</i> auswählen.
	9	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	10	Die <i>OK-Taste</i> noch einmal drücken, um die Änderung zu bestätigen.
 	11	Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.

Laden von Funktionen in das Telefon










Hierfür muß sich das Telefon im Spezialmodus befinden. Siehe *Aufrufen des Spezialmodus* auf Seite 48.

Hinweise: Während der Ladevorgang läuft, kann das Telefon nicht benutzt werden.















	1	Im Spezialmodus aus dem normalen Menü die <i>Optionstaste</i> drücken.
	2	Die Option <i>Leistungsmerkmale</i> auswählen.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	4	Die Option <i>Einstellungen des Tel</i> auswählen.
	5	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	6	Die Option <i>Service</i> auswählen.
	7	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	8	Die Option <i>Laden aus der Anlage</i> auswählen.
	9	Die <i>OK-Taste</i> drücken.

Rückkehr in den Kundenmodus

Hierfür muß sich das Telefon im Spezialmodus befinden. Siehe *Aufrufen des Spezialmodus* auf Seite 48.

	1	Im Spezialmodus die <i>Optionstaste</i> drücken.
	2	Die Option <i>Leistungsmerkmale</i> auswählen.
	3	Die <i>OK</i> -Taste drücken.
	4	Die Option <i>Einstellungen des Tel</i> auswählen.
	5	Die <i>OK</i> -Taste drücken.
	6	Die Option <i>Modus auswählen</i> einstellen.
	7	Die <i>OK</i> -Taste drücken.
	8	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
	9	Um in den Kundenmodus zurückzukehren, die <i>OK</i> -Taste drücken.

Programmieren einer Zielwahlnummer unter eine leere Speichertaste

 	1	Die <i>Option</i> taste drücken.
  	2	Die <i>Option Tasten</i> auswählen.
	3	Die <i>OK</i> -Taste drücken.
 oder  + 	4	Die freie Speichertaste drücken, die mit einer Zielwahlnummer belegt werden soll. oder Die <i>Umschalt</i> taste und die freie Speichertaste drücken, um die zweite Tastenebene zu belegen. Hinweis: Die zweite Ebene der Tasten auf dem Tastwahlblock wird programmiert, indem man die <i>Umschalt</i> taste und die entsprechende Zifferntaste drückt.
	5	Die <i>OK</i> -Taste drücken.
	6	Eine Nummer eingeben. Stimmt die Nummer mit einem Namen im Telefonbuch überein, wird der entsprechende Name auf dem Display angezeigt.
	7	Die <i>OK</i> -Taste drücken, um die gewählte Speichertaste mit der Nummer zu belegen
 	8	Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbrucht</i> taste drücken.

Programmieren einer Funktion unter einer leeren Speichertaste

Sie können bestimmte Funktionen unter einer Speichertaste programmieren, um die betreffende Funktion mit einem einzelnen Tastendruck aufrufen zu können.

Die nachstehenden Funktionen können unter einer Speichertaste programmiert werden:















- Rufumleitung variabel
- Rückruf
- Rufumleitung besetzt fest
- Anrufschutz
- MFV (DTMF)
- Nachricht hinterlegt
- Anklopfton
- Sperrschloß programmieren
- Rufsignal
- Ruhe vor dem Telefon
- Paßwort
- Automatische Rufannahme für 1 Stunde
- Hörer ohne Gabelschalter
- Hör-/Sprechgarnitur
- TAPI (Telefon)

Die nachstehenden Funktionen können im Spezialmodus aufgerufen werden (siehe Seite 48):

- Nachtschaltung
- Übernahmetaste

Erläuterungen zu allen diesen Leistungsmerkmalen finden Sie im Glossar am Schluß dieser Bedienungsanleitung.

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion.

 	1 Die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2 Die <i>Option Tasten</i> auswählen.
	3 Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	4 Die <i>freie Speichertaste</i> drücken, die mit einer Funktion programmiert werden soll
  	5 Die Liste mit den Funktionen durchgehen, bis die gewünschte Funktion auf dem Display erscheint.
	6 Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	7 Falls erforderlich, weitere Ziffern eingeben. Hinweis: Bei den Funktionen <i>Rufumleitung variabel</i> und <i>MFV-Töne</i> ist die Eingabe optional.
 	8 Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.

Programmieren einer Gruppenfunktion unter einer leeren Speichertaste

Sie können Gruppenfunktionen unter einer Speichertaste programmieren, um die betreffende Funktion mit einem einzigen Tastendruck aufrufen zu können.

Die nachstehenden Gruppenfunktionen können unter einer Speichertaste programmiert werden:












- Abwesend für meiste Rufe
- Abwesend für Gruppenrufe
- Eingehende Durchsage
- Soft-Rufton
- Statusbeobachtung
- Ab-/Anwesenheitsanzeigen
- Gruppenfunktionen
- Anrufe von Gruppenmitgliedern
- Durchsageruf
- Privatgespräche
- Persönliche Gespräche
- Chefgespräche
- Gruppengespräche
- Privates Parken
- Gruppenparken
- Alternative Sekretärschaltung

Auf die folgenden Funktionen kann im Spezialmodus zugegriffen werden:







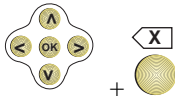

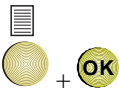

- Leitungstaste

Erläuterungen zu allen diesen Leistungsmerkmalen finden Sie im Glossar am Schluß dieser Bedienungsanleitung.

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion.

	1	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
	2	Die Option <i>Tasten</i> auswählen.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	4	Die freie Speichertaste drücken, die mit einer Gruppenfunktion programmiert werden soll.
	5	Die Liste mit den Gruppenfunktionen durchgehen, bis die gewünschte Funktion auf dem Display erscheint.
	6	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	7	Falls erforderlich, weitere Ziffern eingeben (fragen Sie Ihren Systemverwalter).
	8	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	9	Nach Aufforderung den gewünschten Soft-Rufton auswählen Hinweis: Wenn ein starker Rufton gewünscht ist, wählen Sie bitte Rufton Typ 3 und schalten Sie Starker Rufton für 3 Soft-Ruftöne in der Umschaltliste ein. Siehe Glossar.
	10	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	11	Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.
















Belegung einer Speichertaste ändern

	1	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
	2	Die <i>Option Tasten</i> auswählen.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	4	Die <i>Speichertaste</i> drücken, deren Belegung geändert werden soll.
	5	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
	6	Die <i>OK-Taste</i> drücken, um die Belegung der Speichertaste zu ändern.
 + 	7	Funktion ändern: Neue Funktion/ Gruppenfunktion auswählen (Erläuterungen siehe Glossar) oder Nummer ändern: Mit Korrekturtaste und Pfeiltasten nach rechts/nach links [nur D330] oder Nummer komplett löschen: <i>Optionstaste</i> und die <i>OK-Taste</i> drücken und neue Nummer eingeben.
	8	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	9	Um wieder in den Freizustand zurückzukehren, die <i>Abbruchtaste</i> drücken.

Hinweis: Wenn sich die Belegung einer Taste nicht ändern läßt, sprechen Sie mit dem Systemverwalter. Möglicherweise ist die betreffende Taste für eine spezielle Funktion in der Telefonanlage eingestellt.

Belegung einer Speichertaste löschen

Dieses Verfahren muß angewandt werden, wenn Sie die Funktionsbelegung einer Taste ändern wollen. Wollen Sie die Belegung der Taste jedoch nur löschen, ohne die Speichertaste neu zu belegen, drücken Sie die Taste *Ende*, nachdem Sie die Tastenbelegung gelöscht haben.

 	1	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	2	Die Option <i>Tasten</i> auswählen.
	3	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
	4	Die Speichertaste drücken, deren Belegung gelöscht werden soll.
 	5	Die <i>Optionstaste</i> drücken.
  	6	Die Option <i>Tasten löschen</i> auswählen.
	7	Die <i>OK-Taste</i> drücken.
 	8	Sie können die Taste jetzt mit einer neuen Belegung programmieren oder die <i>Abbruchtaste</i> drücken, um zum Freizustand zurückzukehren.

Funktion mit einer Funktionstaste ein- oder ausschalten



Ist eine Speichertaste mit einer Funktion belegt, leuchtet die zugehörige LED auf, um anzuzeigen, daß die betreffende Funktion eingeschaltet ist. Durch Drücken der Funktionstaste kann die Funktion ein- bzw. ausgeschaltet werden.

Hinweis: Ist die Funktion unter der zweiten Ebene einer Taste programmiert, leuchtet die LED nicht.

Verwenden einer Zielwahltaete während einer Verbindung

Haben Sie bereits einen Anruf in Wartestellung, kann diese Funktion nicht benutzt werden.



Während einer bestehenden Verbindung eine Speichertaste drücken, die mit der zu wählenden Nummer programmiert ist. Damit wird der ursprüngliche Anrufer in Wartestellung gebracht, und die Zielwahlnummer wird ausgesendet.

Hinweis: Dies funktioniert nur, wenn die Funktion *Verbindungsaufbau mit einer Taste* eingeschaltet ist. Siehe die *Optionsliste* auf Seite 33.

Benutzen der Gruppenfunktionen

Die Gruppenfunktionen erlauben die Nutzung vorprogrammierter Leistungsmerkmale für das selektive Annehmen oder Umleiten der unterschiedlichen Anrufe. Als Mitglied einer normalen Gruppe stehen Ihnen die folgenden Leistungsmerkmale bzw. Funktionsweisen zur Verfügung:

- Abwesend für meisten Rufe
- Abwesend für Gruppenrufe
- Eingehende Durchsage
- Soft-Rufton
- Statusbeobachtung
- Ab-/Anwesenheitsanzeige
- Gruppenfunktion
- Gruppenmitglied-Anrufe
- Durchsageruf
- Privatgespräche
- Persönliche Gespräche
- Chefgespräche
- Gruppengespräche
- Privates Parken
- Gruppenparken
- Alternative Sekretärschaltung

Die folgenden Leistungsmerkmale werden im Spezialmodus unterstützt:

- Leitungstaste

Hinweis: Alle in diesem Kapitel beschriebenen Leistungsmerkmale müssen im System unter Speichertasten programmiert werden, ehe sie benutzt werden können.

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion.

Status von Gruppenfunktionstasten überwachen

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion.

Der Status einer Gruppenfunktionstaste kann anhand der LED in der Taste beobachtet werden.


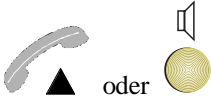
Art der Taste	LED-Status	Bedeutung
<i>Mitgliedstaste</i>	LED aus	Das Gruppenmitglied und sein Telefon sind frei.
	LED ein	Das Gruppenmitglied ist belegt oder ein kommender Anruf für das Gruppenmitglied kann von Ihnen nicht angenommen werden
	LED blinkt schnell	Kommender externer Anruf für Gruppenmitglied.
	LED blinkt langsam	Kommender interner Anruf für Gruppenmitglied.
	LED blinkt und Name/ Nummer des Gruppenmitglieds wird angezeigt	Kommender interner Anruf von einem Gruppenmitglied gemäß der Anzeige auf dem Display des Telefons.
<i>Anrufe parken</i>	LED aus	Die Parktaste ist leer.
	LED ein	Die Parktaste ist belegt, aber Sie haben keinen Zugriff auf den geparkten Anruf.
	LED blinkt	Die Parktaste ist belegt; durch Drücken dieser Parktaste können Sie zu dem geparkten Anruf zurückkehren.
<i>Abwesend / Anwesend schalten</i>	LED aus	Das Telefon ist anwesend geschaltet.
	LED ein	Das Telefon ist abwesend geschaltet.
<i>Ab-/Anwesenheitsstatus anzeigen</i>	LED in Mitgliedstaste aus	Das Telefon des Gruppenmitglieds ist für kommende Anrufe abwesend geschaltet.
	LED in Mitgliedstaste ein	Das Telefon des Gruppenmitglieds ist für kommende Anrufe abwesend geschaltet. Anrufe werden an eine andere Nebenstelle umgeleitet.
<i>Privatgespräche</i>	LED aus	Frei, keine kommenden Anrufe. Ein kommender Anruf liegt vor, der von Ihnen aber nicht angenommen werden kann.
<i>Persönliche Gespräche</i>	LED ein	
<i>Chefgespräche</i>	LED blinkt langsam	Interner Anruf.
<i>Gruppengespräche</i>	LED blinkt schnell	Externer Anruf.

Herstellen einer Verbindung zu einem Gruppenmitglied

Auf Ihrem Telefon muß eine Taste für Anrufe an Gruppenmitglieder programmiert sein, die *Gruppenmitgliedstaste*.

Ein Gruppenmitglied kann mit Hilfe seiner Gruppenmitgliedstaste angerufen werden, wenn die LED in der Taste aus ist oder leuchtet.

- Wenn die LED in der Gruppenmitgliedstaste aus ist, ist das Gruppenmitglied frei.
- Wenn die LED in der Gruppenmitgliedstaste leuchtet, können folgende zwei Situationen vorliegen:
 - * Das Gruppenmitglied ist besetzt, d.h. es wird telefoniert.
 - * Ein kommender Anruf für das Gruppenmitglied liegt vor, aber Sie können diesen Anruf nicht annehmen.


	1	Die <i>Gruppenmitgliedstaste</i> drücken.
	2	Wenn das Leistungsmerkmal <i>Verbindungsaufbau mit einer Taste</i> eingeschaltet ist, geht das Telefon automatisch in den Freisprechbetrieb und ruft das betreffende Gruppenmitglied an. Ist das Leistungsmerkmal <i>Verbindungsaufbau mit einer Taste</i> ausgeschaltet, wird die Nummer im Display angezeigt. Den Hörer abnehmen oder die <i>Lautsprechartaste</i> drücken.

Durchsage an ein Gruppenmitglied



Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion. Auf Ihrem Telefon muß eine Taste für Durchsageanrufe an Gruppenmitglieder programmiert sein, die *Gruppenmitglieds-Durchsagetaste*.

Ein Gruppenmitglied kann mit Hilfe seiner *Gruppenmitgliedstaste* angerufen werden, wenn die LED in der Taste aus ist oder leuchtet.

- Wenn die LED in der *Gruppenmitglieds-Durchsagetaste* aus ist, ist das Gruppenmitglied frei.
- Wenn die LED in der *Gruppenmitglieds-Durchsagetaste* leuchtet, können folgende zwei Situationen vorliegen:
 - * Das Gruppenmitglied ist besetzt, d.h. es wird telefoniert.
 - * Ein kommender Anruf für das Gruppenmitglied liegt vor, aber Sie können diesen Anruf nicht annehmen.

 <p>Gruppenmitglied (Durchsage)</p>	<p>Die <i>Gruppenmitglieds-Durchsagetaste</i> drücken. Das Telefon geht automatisch in den Freisprechbetrieb.</p> <p>Hinweis: Wenn ankommende Anrufe für das Gruppenmitglied erlaubt sind, hört es Ihre Durchsage sofort nach drei Kurzruftönen.</p>
--	--

Hinweis: Sie können diese Taste auch benutzen, um ein Gruppenmitglied normal anzurufen:

	1 Den Hörer abnehmen.
 <p>Gruppenmitglied (Durchsage)</p>	2 Die <i>Gruppenmitglieds-Durchsagetaste</i> drücken.

Ankommenden Anruf für ein Gruppenmitglied annehmen



Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion. Auf Ihrem Telefon muß eine Taste für Durchsageanrufe an Gruppenmitglieder programmiert sein, die *Gruppenmitglieds-Durchsagetaste*.

Ein Anruf für ein Gruppenmitglied kann mit Hilfe seiner Gruppenmitgliedstaste angenommen werden, wenn die LED blinkt und **keine** Anzeige im Display erscheint.

- Wenn die LED in der *Gruppenmitglieds-Durchsagetaste* schnell blinkt, liegt ein kommender externer Anruf für das betreffende Gruppenmitglied vor.
- Wenn die LED in der *Gruppenmitglieds-Durchsagetaste* langsam blinkt, liegt ein kommender interner Anruf für das betreffende Gruppenmitglied vor.

Wenn die LED in der *Gruppenmitglieds-Durchsagetaste* leuchtet, können folgende zwei Situationen vorliegen:

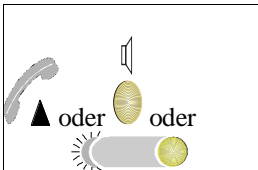
- * Das Gruppenmitglied ist besetzt, d.h. es wird telefoniert.
- * Ein kommender Anruf für das Gruppenmitglied liegt vor, aber Sie können diesen Anruf nicht annehmen.

 <p>Gruppenmitglied (Durchsage)</p>	1 Die <i>Gruppenmitglieds-Durchsagetaste</i> mit der blinkenden LED drücken. Der Name/die Nummer des Anrufers wird angezeigt.
	2 Das Telefon geht automatisch in den Freisprechbetrieb. Den Hörer abnehmen, um das Gespräch normal fortzusetzen (Hörermodus).

Ankommenden Anruf von einem Gruppenmitglied annehmen

Auf Ihrem Telefon muß eine Taste für Durchsageanrufe an Gruppenmitglieder programmiert sein, die *Gruppenmitglieds-Durchsagetaste*.

Ein Anruf von einem Gruppenmitglied kann mit Hilfe seiner Taste für Gruppenmitgliedsanrufe angenommen werden, wenn die LED blinkt und der Name/die Nummer des Gruppenmitglieds im Display angezeigt wird.




Den Hörer abnehmen, die *Lautsprechertaste* drücken oder die *Gruppenmitglieds-Durchsagetaste* mit der blinkenden LED drücken

Telefon abwesend und anwesend schalten


Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion. Ihr Telefon muß zu einer Chef-/Sekretärgruppe gehören. Außerdem muß eine Taste für das Leistungsmerkmal *Abwesend für meiste Rufe* programmiert sein, die *Abwesend-/Anwesendtaste*.

- Ist die LED in der Taste aus, ist das Telefon für die meisten kommenden Anrufe *anwesend* geschaltet.
- Ist die LED in der Taste ein, ist das Telefon für die meisten kommenden Ist die LED in der Taste aus, ist das Telefon für die meisten kommenden Anrufe *anwesend* geschaltet.

Wenn Sie der Chef sind:

 <p>Abwesend/Anwesend</p>	<p>Die <i>Abwesend-/Anwesend</i>taste drücken.</p> <p>Hinweis: Wenn Sie Ihr Telefon <i>abwesend für die meisten Anrufe</i> schalten, werden die meisten kommenden Anrufe an eine zuvor festgelegte Nebenstelle, in der Regel an den Sekretär, umgeleitet</p>
--	--

Wenn Sie der Sekretär sind:

 <p>Abwesend/Anwesend</p>	<p>Die <i>Abwesend-/Anwesend</i>taste drücken.</p> <p>Hinweis: Wenn Sie Ihr Telefon <i>abwesend für die meisten Anrufe</i> schalten und das Telefon des Chefs ebenfalls <i>abwesend für die meisten Anrufe</i> geschaltet ist, werden alle Anrufe für den Chef, die an Ihrem Telefon ankommen, an eine zuvor festgelegte Nebenstelle, in der Regel einen anderen Sekretär, umgeleitet.</p> <p>Anrufe für Sie kommen weiter an Ihrem eigenen Telefon an.</p>
--	---

Telefon für ankommende Gruppenanrufe abwesend schalten

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion.

Auf Ihrem Telefon mit eine Taste für das Leistungsmerkmal *Abwesend für Gruppenanrufe* programmiert sein, die *Gruppen-Abwesendtaste*.

- Ist die LED in der Taste aus, ist das Telefon für kommende Gruppenanrufe *anwesend* geschaltet.
- Ist die LED in der Taste ein, ist das Telefon für kommende Gruppenanrufe *abwesend* geschaltet.



Gruppe abwesend

Die *Gruppen-Abwesendtaste* drücken.



Hinweis: Wenn Sie Ihr Telefon *abwesend für Gruppenanrufe* schalten, werden alle ankommenden Gruppenanrufe an die anderen Gruppenmitglieder umgeleitet.

Die Einstellung des System bestimmt, wo Ihre persönlichen Anrufe in dieser Situation ankommen:

- Persönliche Anrufe kommen an Ihrem eigenen Telefon an, oder
- Persönliche Anrufe werden an eine zuvor festgelegte Nebenstelle umgeleitet.

Anderes Telefon abwesend und anwesend schalten

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion. Ihr Telefon muß zu einer Chef-/Sekretärgruppe gehören. Außerdem muß eine Taste für das Leistungsmerkmal *Abwesend/Anwesend-Status anzeigen* programmiert sein, die *Taste Abwesend/ Anwesend zeigen*.

 <p>Abwesend/Anwesend zeigen</p>	<p>Die Taste <i>Abwesend/Anwesend zeigen</i> drücken.</p> <p>Hinweis: Die LEDs in den verschiedenen <i>Gruppenmitglieds-Durchsagetasten</i> zeigen jetzt an, ob das Telefon des Gruppenmitglieds für die meisten Anrufe abwesend oder anwesend geschaltet ist.</p> <ul style="list-style-type: none">• Ist die LED aus, ist das Telefon für kommende Anrufe <i>anwesend</i> geschaltet.• Ist die LED ein, ist das Telefon für die meisten kommenden Gruppenanrufe <i>abwesend</i> geschaltet.
 <p>Gruppenmitglied (Durchsage)</p>	<p>Die <i>Gruppenmitglieds-Durchsagetaste</i> des betreffenden Gruppenmitglieds drücken, um das Telefon für dieses Gruppenmitglied abwesend bzw. anwesend zu schalten.</p>

Annehmen von Anrufen für den Chef



Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion. Ihr Telefon muß zu einer Chef-/Sekretärgruppe gehören. Außerdem muß eine Taste für kommende Chefanrufe programmiert sein, die *Cheftaste*.

Hinweis: Anrufe für den Chef kommen nur unter dieser Taste an, wenn das Telefon für die *meisten Anrufe abwesend* geschaltet ist oder wenn der Chef besetzt ist.

Ein Anruf für einen Chef kann mit Hilfe der *Cheftaste* angenommen werden, wenn die LED in der Taste blinkt und **keine** Anzeige im Display erscheint.

- Wenn die LED in der *Cheftaste* schnell blinkt, liegt ein externer Anruf für den betreffenden Chef vor.
- Wenn die LED in der *Cheftaste* langsam blinkt, liegt ein interner Anruf für den betreffenden Chef vor.

Hinweis: Leuchtet die LED in der *Cheftaste* auf, liegt ein kommender Anruf für den betreffenden Chef vor, aber Sie können diesen Anruf nicht annehmen.

 <p>Chef</p>	1 Die <i>Cheftaste</i> mit der blinkenden LED drücken. Der Name/die Nummer des Anrufers wird angezeigt.
	2 Das Telefon schaltet automatisch in den Freisprechbetrieb. Den Hörer abnehmen, um das Gespräch normal fortzusetzen (Hörermodus).

Annehmen von Gruppenanrufen, Privatanrufen und persönlichen Anrufen



Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion. Auf Ihrem Telefon müssen Tasten für folgendes programmiert sein:

- ankommende Gruppenanrufe: die *Gruppentaste*,
- ankommende Privatanrufe: die *Privattaste*,
- ankommende persönliche Anrufe: die *Persönlichtaste*.

Anrufe, die unter einer dieser Tasten ankommen, können angenommen werden, wenn die LED in der Taste blinkt und **keine** Anzeige im Display erscheint.

- Wenn die LED in der Taste schnell blinkt, liegt ein externer Anruf vor.
- Wenn die LED in der Taste langsam blinkt, liegt ein interner Anruf vor.

Hinweis: Leuchtet die LED in der Taste auf, liegt ein kommender Anruf vor, aber Sie können diesen Anruf nicht annehmen.



 <p>Gruppe, Privat oder Persönlich</p>	<p>Die <i>Gruppen-</i>, <i>Privat-</i> oder <i>Persönlichtaste</i> mit der blinkenden LED drücken.</p> <p>Der Name/die Nummer des Anrufers wird angezeigt.</p>
	<p>Das Telefon schaltet automatisch in den Freisprechbetrieb. Den Hörer abnehmen, um das Gespräch normal fortzusetzen (Hörermodus).</p>

Anrufe parken und abrufen

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion.

Auf Ihrem Telefon muß eine Taste für die private Parkfunktion, die *Private Park*taste, bzw. für die Gruppenparkfunktion, die *Gruppenpark*taste, programmiert sein.

- Ist die LED in der Taste aus, ist die *Park*taste leer, d.h. es ist kein Anruf geparkt.
- Wenn die LED in der Taste blinkt, ist ein Anruf geparkt und Sie können den geparkten Anruf zurückholen.
- Leuchtet die LED in der Taste, ist ein Anruf geparkt, aber Sie können den geparkten Anruf nicht zurückholen.



 <p>Parken</p>	<p>Zum Parken einer bestehenden Verbindung die <i>Park</i>taste drücken.</p> <p>Hinweis: Ist die LED in der Taste aus, wird der Anruf geparkt und Sie hören wieder den Wählton.</p> <p>1 Blinkt die LED in der Taste, werden die bestehende Verbindung und der geparkte Anruf getauscht.</p> <p>Die bestehende Verbindung wird geparkt und Sie werden mit dem zuvor geparkten Anrufer verbunden.</p>
 <p>Parken</p>	<p>2 Zum Zurückholen eines geparkten Anrufs die <i>Park</i>taste mit der blinkenden LED drücken.</p>

Rufumleitung an den Ausweichsekretär

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt. In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion.



Ihr Telefon muß zu einer Chef-/Sekretärgruppe gehören. Außerdem muß eine Taste für die Rufumleitung an den Ausweichsekretär, die *Ausweichsekretärtaste*, programmiert sein.

- Ist die LED in der Taste aus, werden die Anrufe nicht an den Ausweichsekretär umgeleitet.
- Blinkt die LED in der Taste, werden die Anrufe an den Ausweichsekretär umgeleitet.

 Alternative Sekretärschaltung	1 Die <i>Alternative Sekretärschaltung</i> taste drücken, wenn die LED aus ist, um Anrufe an die Nebenstelle eines Ausweichsekretärs umzuleiten.
 Alternative Sekretärschaltung	2 Um die Rufumleitung aller Anrufe an die Nebenstelle eines Ausweichsekretärs auszuschalten, die <i>Alternative Sekretärschaltung</i> taste drücken, wenn die LED aufleuchtet.

Überwachen des Gruppenstatus

Möglicherweise wird diese Funktion von Ihrem System nicht unterstützt.
In diesem Fall haben Sie keinen Zugriff auf diese Funktion.

	Den Hörer abnehmen.
	<p>Eine Startkennziffer und die Gruppennummer wählen (fragen Sie Ihren Systemverwalter nach diesen Nummern).</p> <p>Auf dem Display erscheinen sechs Ziffern mit folgender Bedeutung:</p> <ul style="list-style-type: none">• Die ersten beiden Ziffern geben an, wieviele Gruppenmitglieder anwesend sind.• Die nächsten beiden Ziffern geben an, wieviele Gruppenmitglieder abwesend sind. <p>Die letzten beiden Ziffern geben an, wieviele Anrufe warten.</p>

Ihr Telefon unterstützt eventuell nicht alle der hier beschriebenen Leistungsmerkmale und Funktionen.

A

Abbruchtaste

Durch Drücken dieser Taste wird das Telefon aus jedem Menü wieder in das normale Menü zurückgeschaltet.

Abgenommen

Der Hörer ist von der Hörerablage genommen worden.

Abwesend/Anwesend-Anzeigetaste

Eine Gruppenfunktionstaste, mit der Sie den Abwesend-/Anwesendzustand anderer Mitglieder der Chef/Sekretärgruppe sehen bzw. ändern können. Wenn Sie das Telefon eines anderen Benutzers abwesend schalten, werden alle für diesen Benutzer bestimmten Anrufe an Ihre Nebenstelle umgeleitet; bis zu zehn festgelegte Benutzer in der Gruppe können Ihre Nebenstelle direkt anrufen.

Abwesend für meiste Rufe

Eine Gruppenfunktion, mit der kommende Anrufe unterdrückt werden können, indem Sie sich abwesend schalten. Um Anrufe wieder anzunehmen, schalten Sie die Nebenstelle wieder anwesend. In Abwesendschaltung werden alle Gruppenanrufe an eine zuvor festgelegte Nebenstelle weitergeschaltet. Ihre Nebenstelle kann weiterhin von allen berechtigten Benutzern in der Chef-/Sekretärgruppe erreicht werden, und Sie können weiter Anrufe an Ihre persönliche Rufnummer annehmen.

Anklopfanzeige

Ruft ein anderer Partner Ihre Nebenstelle an, während Sie telefonieren, sind zwei kurze Signaltöne zu hören und ein Klingelsymbol blinkt im Display. Sie können das Anklopfsignal ausschalten.

Anklopfon

An Ihrem Telefon sind zwei kurze Rufsignale zu hören, um Sie zu informieren, daß

ein kommendes Gespräch wartet. Der Signalton kann nicht geändert werden, aber Sie können das Anklopfsignal ausschalten. Der Anklopftton kann ausgeschaltet werden.

Anruferliste

Das Telefon kann eine Liste aller Anrufe speichern, die Sie nicht angenommen haben. Von den Anrufern hinterlassene Mitteilungen sowie Datum und Uhrzeit des Anrufs werden gespeichert. In der Anruferliste können bis zu zehn Anrufe gespeichert werden. Sie können die Anruferliste ausschalten. In diesem Fall werden die nicht angenommenen ankommenden Anrufe vom Telefon nicht gespeichert.

Anrufschutz

Mit dieser Funktion wird Ihre Nebenstelle für kommende Anrufe gesperrt. Die Anrufe werden zur Abfragestelle gegeben. Diese Funktion kann ein- und ausgeschaltet werden.

Auflegen/Abnehmen (Sprache)

Wenn eine Speichertaste mit dieser Funktion

programmiert ist, kann die Taste verwendet werden, um das Auflegen bzw. Abnehmen zu steuern. Sie kann anstelle des Gabelschalters verwendet werden. Dies ist nützlich, wenn Sie z.B. eine Sprechgarnitur benutzen. Die zugewiesenen LED-Anzeige brennt, wenn der Hörer abgenommen ist.

Aufschalten

Mit dieser Funktion ist es möglich, sich auf die laufende Verbindung zwischen zwei Partnern aufzuschalten. Danach können beide Partner Sie hören. Ein Aufmerksamkeitsston zeigt an, daß eine dritte Person das Gespräch mithört.

Ausweichsekretärtaste

Eine Gruppenfunktions-taste, mit der Sie eigene Anrufe und Anrufe für einen Chef, die normalerweise an Ihrer Nebenstelle ankommen, an einer anderen, zuvor festgelegten Nebenstelle annehmen können.

Automatischer Rückruf

Bei einem Anruf an eine Nebenstelle, die besetzt ist

oder sich nicht meldet, kann die Rückruf-Option verwendet werden, damit das System Sie in dem Moment zurückruft, wo das Telefon des anderen Partners frei ist oder wieder benutzt wird.

Automatische Annahme

Das Telefon kann so programmiert werden, daß ankommende Anrufe automatisch angenommen werden. Ein kurzer Rufton ist zu hören, ehe das Telefon automatisch in den Freisprechbetrieb schaltet.

Automatische Rufannahme für 1 Stunde

Das Telefon kann so programmiert werden, daß Datenverbindungen für die Dauer einer Stunde automatisch angenommen werden.

Automatisches Auflegen

Wenn Sie das Telefon im Freisprechbetrieb benutzen und der andere Partner auflegt, schaltet Ihr Telefon in den Freizustand.

C

Cheftaste

Eine Gruppenfunktions-taste, mit der ein Sekretär

ankommende Anrufe für einen Chef an seinem eigenen Apparat annehmen kann

D

Direktes Paßwort

Eine Taste kann mit dieser Funktion belegt werden. Durch Drücken der Taste, Abnehmen des Hörers und Eingeben eines Paßwortes (fragen Sie Ihren Systemverwalter) ist es möglich, bestimmte geschützte Funktionen aufzurufen, die auf dieser Zugangsebene erlaubt sind.

Direktverbindung zu ...

Siehe "Sperrern des Telefons".

Display

Der kleine Anzeigebildschirm an Ihrem Telefon. Der Kontrast für die Display-Anzeige kann eingestellt werden.

Dreierkonferenz

Sie können eine Verbindung zwischen Ihrer Nebenstelle und zwei anderen Partnern gleichzeitig herstellen, wobei alle Beteiligten sich gegenseitig hören können.

Dreierkonferenzpartner

Sie können die Nummer (und den Namen, sofern im Telefonbuch enthalten) von beiden Partnern anzeigen, die mit Ihnen in einer Dreierkonferenz verbunden sind.

Dreierkonferenz vorbereiten

Eine Option, die es Ihnen ermöglicht, eine Dreierkonferenz vorzubereiten. Diese Option muß aktiviert werden, bevor der erste verbundene Partner in Wartestellung gebracht wird.

Durchsage

Bei einer Durchsage schaltet das Telefon in den Freisprechbetrieb, und das Telefon des anderen Partners nimmt den Anruf automatisch im Freisprechbetrieb an, nachdem das Durchsagerufsignal ertönt ist. Durchsage aus

Wenn diese Funktion eingeschaltet ist, werden Durchsagen als normale kommende Anrufe angezeigt, d.h. am Telefon ist das normale Rufsignal zu hören.

Durchsagefunktion

Ihr Telefon kann als Gegensprechanlage benutzt werden.

F**Fehlerton**

Wenn Sie eine Taste drücken, die in einer bestimmten Situation nicht erlaubt ist, ist ein kurzer Fehlersignalton zu hören.

Freimenü

Dies ist das normale Menü, das angezeigt wird, wenn Sie nicht gerade telefonieren oder Funktionen auf dem Telefon programmieren. Das Freimenü enthält die Optionen "Telefonbuch", "Mitteilungen", "Leistungsmerkmale" und "Tasten".

Freisprechen

In dieser Betriebsart sprechen Sie über das Freisprech-Mikrofon in das Telefon. Der Hörer wird dabei nicht verwendet, und Personen in Ihrer Umgebung können den anderen Partner ebenfalls hören.

Freizeichen / Wählton

Dies ist der Ton, den Sie beim Abnehmen des Hörers

oder Drücken der Lautsprechertaste im Freizustand hören.

Funktionstaste

Eine Speichertaste, die programmiert ist, um eine bestimmte Funktion zu aktivieren.

G

Gebührenerfassung

Bei einer Verbindung zu einem externen Ziel kann eine Gebührenerfassung erfolgen, um die Gesprächskosten und die Gesprächsdauer zu ermitteln.

Gruppe

Die Nebenstellen von Personen mit ähnlichen Aufgaben können in Gruppen zusammengefaßt werden. Dadurch kann jede solche Nebenstelle bestimmte Gruppenfunktionen benutzen. Die Personen in einer Gruppe bezeichnet man als Gruppenmitglieder.

Gruppen-Abwesendtaste

Eine Gruppenfunktionstaste, mit der Ihre Nebenstelle für Gruppenanrufe abwesend bzw. anwesend geschaltet

werden kann. Ist das Telefon für Gruppenanrufe abwesend geschaltet, werden ankommende Gruppenanrufe an ein zuvor festgelegtes Gruppenmitglied weitergeschaltet.

Gruppenfunktionen

Von der Telefonanlage unterstützte Leistungsmerkmale, die Gruppenmitgliedern die Arbeit leichter machen. So können z.B. Anrufe untereinander angenommen und der Status des Telefons anderer Gruppenmitglieder überwacht werden.

Gruppenmitglied-Durchsage

Eine Gruppenfunktion, mit der es möglich ist, Anrufe für ein anderes Gruppenmitglied anzunehmen, eine Durchsage an ein anderes Gruppenmitglied zu machen oder eine normale Verbindung zu ihm herzustellen.

Gruppenmitgliedstaste

Eine Gruppenfunktionstaste, die es ermöglicht, Anrufe für ein anderes Gruppenmitglied anzunehmen und eine Verbindung zu einem

Gruppenmitglied herzustellen.

Gruppen-Parktaste

Eine Gruppenfunktions-taste, mit der ein Anruf geparkt werden kann, damit ein anderes Gruppenmitglied ihn später aus der Wartestellung abrufen kann.

H

Hörer

Auch als Handapparat bezeichnet. Der Teil des Telefons, den Sie zum Telefonieren in die Hand nehmen.

Hörermodus (Softspeaking)

In dieser Betriebsart sprechen Sie über den Hörer in das Telefon.

Hörer ohne Gabelschalter

Der Hörer des Telefons funktioniert, der Gabelschalter auf der Hörerablage aber nicht. Um das Telefon auf diese Weise zu benutzen, muß ein anderer Gabelschalter gewählt werden oder eine Funktionstaste, die den Gabelkontakt simuliert.

I

Ich warte

Wenn Sie eine Nebenstelle anrufen, die besetzt ist, können Sie hiermit festlegen, ob Sie in der Warteschlange des besetzten Partners warten möchten. Dem anderen Partner wird angezeigt, daß Sie warten.

K

Kein Zugang zu Programmierfunktionen

Siehe "Sperrungen des Telefons".

Korrekturtaste

Durch Drücken dieser Taste wird das zuletzt eingegebene Zeichen (Ziffer oder Buchstabe) gelöscht.

Kundenmodus

Dies ist die normale Betriebsart Ihres Telefons. Befindet sich das Telefon im Spezialmodus, können Sie durch Wählen der Option "Kundenmodus" wieder zum Kundenmodus zurückkehren.

L

Laden aus der Anlage

Dies bezeichnet das Übertragen von Daten oder

Programmen.
Bestimmte Speichertasten und andere Optionen sind eventuell bereits programmiert, wenn Sie Ihr Telefon zum ersten Mal benutzen.

Lauthören

In dieser Betriebsart sprechen Sie über den Hörer in das Telefon, und der Lautsprecher ist eingeschaltet, so daß Personen in Ihrer Nähe beide an der Verbindung beteiligten Partner hören können. Der andere Partner kann jedoch nur Sie hören.

Lautsprechertaste

Das Telefon besitzt einen eingebauten Lautsprecher, der mit der Lautsprechertaste ein- und ausgeschaltet werden kann. Durch Drücken der Lautsprechertaste kann eine Verbindung hergestellt oder ein Anruf angenommen werden, wenn der Hörer aufgelegt ist.

Lautstärke einstellen

Die Lautstärke des Rufsignals kann mit den Lautstärke-Regeltasten eingestellt werden.

Lautstärke-Regeltasten

Mit diesen Tasten kann die Lautstärke für den Lautsprecher, den Rufsignalgeber und den Hörer eingestellt werden.

LED

Leuchtdioden, d.h. kleine Anzeigelampen neben den Tasten, zeigen z.B. an, daß die Funktion, die unter einer Taste programmiert ist, eingeschaltet bzw. aktiviert ist.

Leitung

Eine Hardware-Verbindung zu einem externen Ziel.

Leitungstaste

Ausschließlich im "Spezialmodus" programmierbar. Wenn die Leitungstastenfunktion benutzt wird, kann die Leitung überwacht werden. Ist eine Leitung besetzt, leuchtet die damit verbundene LED-Anzeige. Ist der Anruf frei, ist die LED-Anzeige aus.

Löschen aller Rückrufe

Mit dieser Funktion können alle aktivierten Rückrufe gelöscht werden.

M

Makeln

Wenn Sie einen Anrufer in Wartestellung bringen und einen dritten Partner anrufen, können Sie zwischen den Verbindungen bzw. Gesprächen hin- und herspringen (makeln).

Melodie einstellen

Das Rufsignal für einen ankommenden Anruf kann so eingestellt werden, daß eine bestimmte Melodie zu hören ist. 12 Rufmelodien stehen zur Auswahl.

MFV

Abkürzung für Mehrfrequenzwahlverfahren. Wenn diese Funktion eingeschaltet ist, ertönt beim Wählen einer Nummer für jede gedrückte Taste ein Signalton. Diese Funktion kann mit einer programmierte Funktionstaste ein- und ausgeschaltet werden.

Mikrofonabschaltung

Wenn diese Funktion eingeschaltet ist und Sie kommende Durchsagen empfangen können, wird der Lautsprecher in Ihrem Telefon eingeschaltet, aber

das Mikrofon ist ausgeschaltet. Der Partner am anderen Ende kann Sie nicht hören.

Mikrofonstummhaltung

Das Abschalten des Mikrofons im Telefon verhindert, daß der Partner am andere Ende Sie hören kann. Diese Funktion wird mit der Mikrofontaste gesteuert. Der Status ist abhängig von der Art und Weise, wie Sie Ihr Telefon benutzen und wird mit der LED wie folgt angezeigt:

- **LED aus:** Das Mikrofon im Telefon ist ausgeschaltet - weil das Telefon frei ist oder weil Sie den Hörer benutzen.
- **LED blinkt:** Das Mikrofon ist blockiert, und der Partner am anderen Ende kann Sie nicht hören.
- **LED ein:** Das Mikrofon im Telefon ist eingeschaltet - Sie benutzen das Telefon im Freisprechbetrieb.

Mitteilung

Klartext, der auf dem Display des Telefons angezeigt wird. Hierbei handelt es sich um

Mitteilungen, die der andere Partner während einer Verbindung sendet.

Modus auswählen

Mit Hilfe dieser Option können Sie den Sperrmodus bzw. den Spezialmodus aufrufen.

N

Nachricht wartet-Anzeige

Wenn eine Mitteilung für Sie vorliegt, beginnt die LED in der für die Funktion Nachricht-wartet programmierten Taste zu blinken.

Nachtschaltung

In diesem Zustand werden alle Anrufe an eine bestimmte Nebenstelle weitergeschaltet, normalerweise an die Nebenstelle des Sicherheitsdienstes. Jede Nebenstelle kann als Nachtnebenstelle programmiert werden.

Nebenstelle

Ein Telefon, das an eine Telefonanlage angeschlossen ist.

Notiz

Eine Mitteilung, die von einem anderen Partner an Sie gesendet werden kann, wenn Sie seine Nebenstelle anrufen. Die Notiz erscheint auf dem Display, sobald die angerufene Nebenstelle mit Rufsignal gerufen wird.

Nummer speichern

Diese Option wird verwendet, um die Nummer eines verbundenen Partners in die Wahlwiederholungsliste einzufügen.

Nur Anrufe annehmen

Siehe "Sperrten des Telefons".

O

Offline

Dieser Zustand liegt vor, wenn Sie nicht gerade telefonieren.

OK-Taste

Diese Taste wird gedrückt, um die angezeigten oder neu eingegebenen Daten zu akzeptieren.

Optionenliste

Dies ist eine Liste von Funktionen, die ein- oder ausgeschaltet werden können.

Optionstaste

Durch Drücken dieser Taste werden die Leistungsmerkmale auf dem Display angezeigt, die durch Drücken der OK-Taste gewählt bzw. aktiviert werden können. Das rechteckige Symbol oben rechts im Display zeigt an, daß dieses Sondermenü Funktionen enthält.

P

Paßwort

Eine spezielle Zeichenfolge zum Schutz des Zugriffs auf bestimmte Telefonfunktionen. Das Paßwort darf maximal sechs Zeichen lang sein.

Persönlichtaste

Eine Gruppenfunktions-taste, mit der Sie mehrere ankommende persönliche Anrufe unter einer Taste annehmen können.

Pfeiltasten

Mit diesen Tasten können Sie die Anzeigen auf dem Display nach oben oder unten durchgehen bzw. sich nach links oder rechts bewegen, um eingegebene Ziffern/Buchstaben zu ändern oder um weitere

Optionen im gleichen Menü anzuzeigen.

PFM-Taste

Eine Speichertaste, die als Taste für den Peripheral Facility Manager programmiert werden kann. Die PFM-Taste erlaubt es dem Kommunikationsmanager, die programmierbaren Tasten Ihres Telefons zu programmieren. Sie können eine Speichertaste programmieren, um diese Daten vom PFM bzw. die Aktualisierung der Einstellungen für Datum und Uhrzeit in Ihrem Telefon vom PFM anzufordern. Zum Abfragen der Daten wird die PFM-Taste gedrückt, wenn die LED aus ist.

Private Parktaste

Eine Gruppenfunktions-taste, mit der Sie einen Anruf parken können, wobei nur Sie diesen Anruf später wieder aus der Wartestellung abrufen können.

Privattaste

Eine Gruppenfunktions-taste, mit der Sie private Anrufe annehmen können. Diese privaten Anrufe werden Ihrem Telefon

immer angeboten, auch wenn es für die meisten Anrufe abwesend geschaltet ist.

Programmierbare Tasten

Das Telefon besitzt zwölf blaue Tasten, die mit einer Funktion programmiert werden können. Jede Taste hat ein Schild und eine LED. Diese Tasten werden auch als Speichertasten bezeichnet.

R

Rückfragetaste

Mit dieser Funktion wird ein Anrufer in Wartestellung gebracht. Er kann Sie dann nicht mehr hören. Sie können den Anrufer an einen anderen Partner übergeben oder später wieder mit ihm sprechen.

Rückruf

Bei einem Anruf an eine interne Nebenstelle, die besetzt ist oder sich nicht meldet, können Sie die Rückruf-Option aktivieren, damit das System Sie in dem Moment zurückruft, wo das Telefon des anderen Partners frei ist oder wieder benutzt wird.

Rufsignal

Ein Rufsignal aus einem, zwei oder drei Soft-Ruftönen kann den Gruppenfunktionstasten zugewiesen werden, um den Status der Gruppenfunktion anzuzeigen. Die Lautstärke des Soft-Ruftons kann mit den Lautstärke-Regeltasten eingestellt werden.

Rufsignal aus

Das akustische Rufsignal des Telefons kann ausgeschaltet werden.

Rufsignalgeber

Mit diesem Begriff wird die Klingel Ihres Telefons bezeichnet. Sie können die Lautstärke und die Melodie einstellen, die bei einem ankommenden Anruf zu hören ist.

Ruftonmelodie

Sie können die Melodie wählen, die als Ruftonsignal bei einem kommenden Anruf an Ihre Nebenstelle zu hören ist. Zwölf verschiedene Ruftonmelodien stehen zur Auswahl.

Rufumleitung

Wenn Sie Ihre Anrufe an einem anderen Telefon

annehmen wollen, können ankommende Anrufe zu einer bestimmten oder beliebigen Nebenstelle umgeleitet werden.

Rufumleitung an Ausweichsekretär

Eine Gruppenfunktion, mit der Ihre Anrufe und die Anrufe für einen Chef, die normalerweise an Ihrem Telefon ankommen, an eine andere, zuvor festgelegte Nebenstelle umgeleitet werden können. Zur Benutzung dieser Funktion muß eine Speichertaste programmiert sein.

Rufumleitung bei besetzt

Das Telefon kann so programmiert werden, daß Anrufe automatisch an eine andere, zuvor festgelegte Nebenstelle umgeleitet werden, wenn Sie gerade telefonieren.

Rufweitzerschaltung

Mit der Rufweitzerschaltung können Anrufe an eine andere Nebenstelle umgeleitet werden. Hierbei kann es sich um eine feste oder eine variable Nebenstelle handeln.

S

Soft-Rufton

Ein Rufsignal aus einem, zwei oder drei Soft-Ruftönen kann Gruppenfunktions-tasten zugewiesen werden, um den Status der Gruppenfunktion anzuzeigen. Die Lautstärke des Soft-Ruftons kann mit den Lautstärke-Regeltasten eingestellt werden. Siehe auch Starker Rufton für 3 Soft-Ruftöne.

Softspeaking

Siehe "Hörermodus".

Speichertaste

Das Telefon besitzt zwölf blaue Tasten, die mit einer Funktion belegt werden können. Jede Taste hat ein Schild und eine LED. Die Tasten können auf zwei Ebenen programmiert werden. Zum Programmieren der zweiten Ebene muß die Umschalttaste gedrückt werden. Jede Speichertaste kann als Zielwahltaste, Funktionstaste oder Gruppenfunktionstaste belegt werden.

Sperren des Telefons

- Nur Anrufe annehmen
Mit dem Telefon können nur Anrufe angenommen werden.
- Direktverbindung zu ...
Mit dem Telefon können Anrufe angenommen werden, aber bei jedem Drücken einer Taste oder Abnehmen des Hörers wird eine Freisprech-/Hörer-Verbindung zu einer bestimmten Nummer hergestellt.
- Kein Zugang zu Programmierfunktionen
Mit dem Telefon können Anrufe angenommen und Verbindungen hergestellt werden, aber der Zugriff auf die programmierten Funktionen ist nicht möglich.

Sperrmodus

In dieser Betriebsart können die unter "Sperren des Telefons" angegebenen Funktionsweisen programmiert werden.

Spezialmodus

In diesem Modus haben Sie Zugriff auf spezielle Merkmale, und Sie können bestimmte Funktionen

ausführen, z.B. das Löschen aller persönlichen Daten, die im Telefon gespeichert sind.

Sprachausgabegerät

Das Gerät, mit dessen Hilfe Sie telefonieren können. Hierbei kann es sich um folgendes handeln:

- Hörer mit Gabelschalter,
- Hörer ohne Gabelschalter,
- Sprechgarnitur.

Sprachausgabegerät einstellen

Mit dieser Option kann das gewünschte Gerät für die Sprachausgabe (Hörer oder Sprechgarnitur) gewählt werden.

Sprache

Das Telefon kann so eingestellt werden, daß die Textanzeigen in der vom Benutzer gewünschten Sprache auf dem Display erscheinen.

Sprechgarnitur

Ein Zubehörteil, bestehend aus einem Mikrofon und einem Lautsprecher in Form eines Kopfhörers. Damit haben Sie Ihre Hände frei, während Sie mit dem anderen Partner telefonieren.

Starker Rufton für 3 Soft-Ruftöne

Beim Programmieren von Gruppen gibt es eine Auswahl von verschiedenen Softruftönen. Wählen Sie Soft-Rufton Typ 3 und schalten Sie zur Funktion "Starker Rufton für 3 Soft-Ruftöne" in der Umschalteliste. Kommt jetzt ein Anruf auf diese bestimmte Taste, hören Sie statt drei Soft-Ruftönen einen lauten Rufton.

Statusbeobachtung

Die Statusbeobachtung ist eine Gruppenfunktion, mit der Sie sehen können, welche Gruppenmitglieder besetzt sind oder ob Anrufe für bestimmte Gruppenmitglieder vorliegen. Ist die Funktion "Statusanzeige aus" aktiviert, zeigt Ihr Telefon den Status der anderen Gruppenmitglieder nicht an.

Suffix-Wahl

Das Aussenden von Ziffern an die Anlage während einer bestehenden Verbindung, um Funktionen in der Anlage aufzurufen.

T

TAPI

Abkürzung für Telephone Application Program Interface.

- TAPI (Sprache über Telefon)
Der Sprechpfad wird unter Verwendung der Freisprechfunktion bzw. des an das Telefon angeschlossenen Hörers oder der Sprechgarnitur hergestellt (z.B. mit einem Wählsystem).

Taste

Eine Taste auf Ihrem Telefon.

Telefonbuch

Eine Liste mit Namen und Nummern in Ihrem Telefon, die verwendet werden kann, um die betreffenden Personen anzurufen bzw. zu sehen, wer anruft.

Telekommunikationsanlage

Auch als TK-Anlage bezeichnet. Hierunter versteht man die gesamte Steuerungstechnik für die Verwaltung einer Telefonanlage.

Trennen

Eine Verbindung wird getrennt, indem Sie den

Hörer auflegen oder die Trennoption aktivieren. Danach hören Sie sofort wieder das Freizeichen.

Türlampe

Wenn Ihr Telefon so eingestellt ist, daß es über die statische Schnittstelle eine Türlampe steuert, können Sie die folgenden Optionen programmieren:

- Türlampe bei besetzt
Die Türlampe kann so programmiert werden, daß sie aufleuchtet, wenn Ihr Telefon besetzt ist.
- **Türlampe (manuell)**
Durch Drücken der für diese Funktion zugewiesenen Speichertaste wird die Türlampe eingeschaltet.

Türöffner

Wenn Ihr Telefon so eingestellt ist, daß es über die statische Schnittstelle einen Türöffner steuert, wird durch Drücken der für diese Funktion zugewiesenen Speichertaste der Türöffner betätigt.

U

Umgeleitete Anrufe speichern

Wenn diese Funktion eingeschaltet ist, werden alle an Sie umgeleiteten, von Ihnen jedoch nicht angenommenen Anrufe in der Anruferliste gespeichert, einschließlich Angaben zum ursprünglich gewählten Ziel.

Umschalttaste

Diese Taste erlaubt das Umschalten zwischen den beiden Speicherebenen von programmierbaren Tasten. Außerdem wird mit dieser Taste bei der Bearbeitung zwischen numerischer und alphanumerischer Eingabe umgeschaltet.

V

Verbindungsaufbau mit einer Taste

Wenn diese Funktion eingeschaltet ist, bewirkt das Drücken einer Zielwahl- oder Gruppenfunktionstaste, das sofort eine Freisprechverbindung zu der programmierten Nummer hergestellt wird.

W

Wahlwiederholungsliste

Die Wahlwiederholungsliste speichert die letzten

fünf angerufenen Nummern, unabhängig von der verwendeten Methode des Verbindungsaufbaus. Die Wahlwiederholungsliste wird durch Drücken der Wahlwiederholungstaste aufgerufen. Mit den Cursortaste nach oben/nach unten können Sie die Liste durchgehen, um eine Nummer auszuwählen. Die zuletzt gewählte Nummer steht ganz oben in der Liste.

Wahlwiederholungstaste

Siehe Wahlwiederholungsliste.

Wählen bei aufliegendem Hörer

Sie können eine Nummer eingeben, bevor Sie den Hörer abnehmen oder die Lautsprechertaste drücken, um eine Verbindung herzustellen.

Wählton

Siehe "Freizeichen".

Wiederverbinden

Sie können wieder mit einem wartenden Partner verbunden werden, indem Sie die für die Funktion Wiederverbinden programmierte Taste drücken. Damit wird die

laufende Verbindung getrennt, und Sie werden wieder mit dem wartenden Partner verbunden.

X

X-Eingang statt Mikrofon

Die X-Schnittstelle wird verwendet, um zusätzliche Geräte wie etwa ein Aufnahmegerät anzuschließen. Die Funktion X-Eingang statt Mikrofon muß mit einer programmierten Funktionstaste ein- und ausgeschaltet werden. Hiermit wird zwischen dem Spracheingang der Audio-Schnittstelle und dem eingebauten Mikrofon umgeschaltet.

Z

Zielwahltaste

Eine Speichertaste, die programmiert werden kann, um eine häufig verwendete Nummer zu wählen.

Zweite Klingel

Wenn Ihr Telefon so eingestellt ist, daß es über die statische Schnittstelle eine zweite Klingel steuert, kann ein ankommender Anruf über diese zweite

Klingel angekündigt werden.
Dies ist nur bei
Sprachverbindungen
möglich.

Hinweis für den Benutzer:

Dieses Gert ist für den Anschluss an SOPHO iS3000-Systeme vorgesehen.

Dieses Gert wird mit einer Anschlusschnur mit RJ45-Steckern für den Anschluss ausgeliefert.

Philips Business Communications erklärt hiermit die Konformität des Produkts ErgoLine D325/D330 mit den grundlegenden Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EC.

Eine Kopie der entsprechenden Konformitätserklärung ist bei der in dieser Unterlage angegebenen Adresse erhältlich.

CE 0344